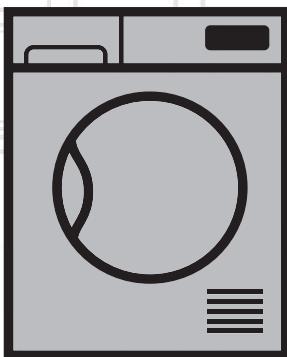


Mašina za sušenje

Priručnik za korisnika

Tharësja
Manuali i përdoruesit



DU 7133 GAO

SB | AL

2960311471_SB/030217.1216

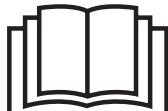
beko

Molimo da prvo pročitate ovo uputstva za upotrebu!

Poštovani kupče,

Zahvaljujemo vam na kupovini proizvoda kompanije Beko. Nadamo se da će vam naš proizvod koji je proizveden u skladu sa najšim kvalitetom i najboljom tehnologijom dati najbolje rezultate. Savetujemo Vam da prvo pažljivo pročitate ova uputstva i celokupnu ostalu prateću dokumentaciju pre upotrebe proizvoda i da ih sačuvate za ubuduće. Ako date proizvod nekome, dajte im i priručnik za upotrebu. Obratite pažnju na sve detalje i upozorenja navedena u korisničkom priručniku i poštujte uputstva tamo data.

Koristite ovo korisničko uputstvo za model naznačen za korici.



Pročitajte uputstva.

Objašnjenje simbola

U ovom priručniku za korisnike koristiće se sledeći simboli:



Važne informacije ili korisni saveti o upotrebi.



Upozorenje za situacije opasne po život i materijalna dobra.



Upozorenje zbog strujnog udara.



Upozorenje za vruće površine.



Upozorenje za opasnost od požara.



Materijali za pakovanje ovog proizvoda proizvedeni su od materijala koji se mogu reciklirati u skladu sa nacionalnim propisima o zaštiti životne sredine.

Nemojte da odlažete otpad od pakovanja sa komunalnim otpadom ili drugim otpadima, odložite ih na namenskim tačkama da odlaganje koje određuju lokalne vlasti.



Ovaj proizvod je proizведен korišćenjem najnovije tehnologije u ekološki prihvatljivim uslovima.

1 Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu

Ovaj deo sadrži bezbednosna uputstva koja će vam pomoći da se zaštitite od opasnosti od telesnih povreda ili materijalnih šteta. Nepoštovanje ovih uputstava doveće do gubitka garancije.

1.1 Opšta bezbednost

- Mašinu za sušenje veša mogu da koriste deca starosti 8 godina i više i osobe sa nepotpuno razvijenim fizičkim, senzornim i mentalnim sposobnostima ili osobe koje nemaju iskustva ili znanja, pod uslovom da se nalaze pod nadzorom ili da prođu obuku o bezbednoj upotrebi proizvoda i rizicima koji postoje. Deca ne smeju da se igraju proizodom. Čišćenje i održavanje ne treba da obavljaju deca osim ako nisu pod nadzorom.
- Deca manja od 3 godine trebaju biti dalje od mašine, osim ako nisu pod stalnim nadzorom.
- Podesive nožice ne treba uklanjati. Prostor između mašine za sušenje veša i poda ne treba smanjivati materijalima kao što su tepisi, drvo i traka. To može da prouzrokuje probleme sa mašnom za sušenje veša.
- Instalaciju i popravku uvek treba da obavlja **ovlašćeni serviser**. Proizvođač neće biti odgovoran za štete koje mogu nastati usled radova koje su obavila neovlašćena lica.
- Nikada nemojte da perete mašinu za sušenje veša prskanjem ili prosipanjem vode! Postoji opasnost od električnog udara!

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu

1.1.1 Električna bezbednost



Treba poštovati uputstva za električnu bezbednost tokom priključivanja na električnu mrežu.



Uredaj ne sme da se napaja preko spoljnog prekidača, kao što je tajmer, ili da se priključi na strujno kolo koje se redovno isključuje i uključuje po potrebi.

- Priključite mašinu za sušenje veša na uzemljenu utičnicu zaštićenu osiguračem sa vrednošću naznačenom na etiketi. Obezbedite da uzemljenje obavi kvalifikovani električar. Naša kompanija se ne smatra odgovornom za oštećenja koja proističu iz korišćenja maštine za sušenje veša bez uzemljenja u skladu sa lokalnim propisima.
- Napon i dozvoljena zaštita osigurača su navedeni na pločici sa podacima.
- Napon naveden na etiketi mora da bude jednak naponu vaše električne mreže.
- Isključite mašinu za sušenje veša kad se ne koristi.
- Isključite kabl za napajanje maštine za sušenje veša iz strujne utičnice tokom instalacije, održavanja, čišćenja i popravke.
- Nemojte da dodirujete utikač mokrim rukama! Nikad nemojte da isključujete mašinu iz struje tako da je povlačite za kabl, uvek hvatajte i vucite utikač.
- Da bi se smanjio rizik od električnog udara, ne koristite produžne kablove, razvodnike ili adapttere za povezivanje maštine za sušenje na elektro mrežu.
- Utikač kabla za napajanje mora da bude lako dostupan nakon ugradnje.

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu



Oštećeni kabl za napajanje teba zameniti obaveštavanjem ovlašćenog servisera.



Ako je mašina za sušenje neispravna, ne sme se koristiti osim ako je ne popravlja ovlašćeni serviser! Postoji opasnost od električnog udara!

1.1.2 Bezbednost proizvoda



Tačke koje treba razmotriti zbog opasnosti od požara:

Dolenavedeni veš ili odeća se ne smeju sušiti u mašini za sušenje zbog opasnosti od požara.

- Neoprani veš
- Stvari koje su isprljane materijama kao što su ulje, aceton, alkohol, benzin, kerozin, sredstva za uklanjanje mrlja, terpentin, voskovi ili sredstva za uklanjanje voska moraju da se operu u toploj vodi sa puno deterdženta pre sušenja u mašini za sušenje. Iz tog razloga, naročito odeća koja sadrži gorenavedene mrlje se mora isprati veoma dobro, da biste to učinili koristite odgovarajući deterdžet i izaberite visoku temperaturu pranja.

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu



Dolenavedeni veš ili odeća se ne smeju sušiti u mašini za sušenje veša zbog opasnosti od požara:

- Odeća ili jastuci punjeni penastom gumom (lateks pena), kape za tuširanje, vodootporni tekstil, materijali obloženi gumom i jastuci punjeni penastom gumom.
- Odeća koja je čišćena industrijskim hmeikalijama. Predmeti kao što su upaljač, šibice, novčići, metalni delovi, igla itd. mogu oštetiti bubanj ili mogu dovesti do problema u funkcionisanju. Stoga proverite sav veš koji stavljate u mašinu.

Nikada nemojte da zaustavljate mašinu za sušenje veša pre nego što se program završi. Ako to morate da učinite, izvadite sav veš brzo i postavite ga tako da otpusti toplotu.



Odeća koja se pere neadekvatno može se spontano zapaliti ili se može zapaliti čak i nakon završetka sušenja.

- Morate da obezbedite dovoljnu ventilaciju kako biste sprečili da se gasovi koji izlaze iz uređaja koji rade sa raznim vrstama goriva, kao i otvoreni plamen, sakupljaju u prostoriji zbog efekta povratne vatre.



Donji veš koji sadrži metalna ojačanja ne treba sušiti u mašini za sušenje veša. Mašina za sušenje veša se može oštetiti ako se metalna ojačanja otkače ili polome u toku sušenja.

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu



Koristite omekšivače i slične proizvode u skladu sa uputstvima njihovih proizvođača.



Pre ili posle svakog punjenja uvek očistite filter za dlačice. Nikad ne koristite aparat za sušenje bez filtera za dlačice.

- Nikada nemojte sami da pokušavate da popravite mašinu za sušenje veša. Nemojte da vršite nikakve popravke ili procedure zamene rezervnih delova kod ovog proizvoda čak i ako znate ili ste u mogućnosti da to radite, osim ako to nije jasno predloženo u uputstvima za upotrebu ili štampanom servisnom uputstvu. Inače ćete dovesti u opasnost svoj život i živote drugih.
- Ne smeju da postoje vrata koja se zaključavaju, klizaju ili poseduju šarke tako da blokiraju otvaranje vrata za ubacivanje veša na mestu gde treba postaviti mašinu za sušenje veša.
- Postavite mašinu za sušenje veša na mestima pogodnim za upotrebu u domaćinstvu. (Kupatilo, zatvorena terasa, garaža itd.)
- Postarajte se da kućni ljubimci ne uđu u mašinu za sušenje veša. Proverite unutrašnjost maštine za sušenje veša pre korišćenja.
- Nemojte da se naslanjate na vrata maštine za sušenje veša dok su otvorena, jer mogu pasti.
- Otpaci od prediva se ne smeju akumulirati oko maštine za sušenje.

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu

1.2 Montaža na mašini za pranje veša

- Treba da se koristi montažni element između dve mašine kada se mašina za sušenje veša montira na mašinu za pranje veša. Uređaj za pričvršćivanje treba da postavi ovlašćeni serviser.
- Ako ukupna težina mašine za pranje veša i mašine za sušenje veša kada su postavljene jedna na drugu, sa punim opterećenjem, je oko 180 kilograma. Proizvode postavite na čvrst pod koji može da izdrži ovo opterećenje!



Mašina za pranje veša se ne može postaviti na mašinu za sušenje veša. Obratite pažnju na gornja obaveštenja tokom instalacije vaše mašine za pranje veša.

Tabela za instalaciju za mašinu za pranje i mašinu za sušenje veša

Dubina mašine za sušenje veša	Dubina mašine za pranje veša						
	62 cm	60 cm	54 cm	50 cm	49 cm	45 cm	40 cm
54 cm						Može da se instalira	
60 cm						Ne može da se instalira	Ne može da se instalira

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu

1.3 Namena

- Mašina za sušenje veša je dizajnirana za upotrebu u domaćinstvu. Nije prikladna za komercijalnu upotrebu i ne sme se koristiti izvan svoje namene.
- Ovu mašinu za sušenje veša koristite samo za sušenje veša koji je označen za to.
- Proizvođač ne prihvata odgovornost koja proističe iz nepravilne upotrebe ili prenosa.
- Vek rada maštine za sušenje veša koju ste kupili je 10 godina. Tokom ovog perioda, originalni rezervni delovi će biti dostupni za pravilno rukovanje mašinom za sušenje veša.

1.4 Bezbednost dece

- Materijali pakovanja su opasni za decu. Pakovanja držite dalje od dece.
- Električni proizvodi su opasni za decu. Držite decu dalje od ovog proizvoda dok radi. Nemojte da im dajete da diraju mašinu za sušenje veša. Koristite zaključavanje zog dece da biste sprečili da deca diraju mašinu za sušenje veša.



Zaključavanje zbog dece se nalazi na kontrolnoj tabli.
(Pogledajte Zaključavanje zbog dece)

- Vrata za ubacivanje veša treba da budu zatvorena čak i kada mašina nije u upotrebi.

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu

1.5 Usaglašenost sa WEEE direktivom i odlaganje otpada

Ovaj proizvod je usaglašen sa WEEE direktivom Evropske Unije (2012/19/EU). Ovaj proizvod nosi znak klasifikacije za električni i elektronski otpad (WEEE). Ovaj proizvod je proizveden od visoko kvalitetnih delova i materijala koji se mogu ponovo koristiti i pogodni su za reciklažu. Nemojte odlagati proizvod u otpad sa običnim kućnim otpadom i drugim otpadima na kraju veka trajanja. Odložite ga u centar za sakupljanje i reciklažu električnog i elektronskog otpada. Konsultujte se sa svojim lokalnim vlastima da biste saznali o ovim centrima za sakupljanje otpada.

1.6 Usaglašenost sa RoHS direktivom:

Proizvod koji ste kupili u saglasnosti je sa RoHS direktivom Evropske Unije (2011/65/EU). On ne sadrži štetne i zabranjene materijale navedene u direktivi.

1.7 Informacije o pakovanju

Materijali za pakovanje ovog proizvoda proizvedeni su od materijala koji se mogu reciklirati u skladu sa nacionalnim propisima o zaštiti životne sredine. Materijale za pakovanje ne odlagati zajedno sa kućnim ili drugim otpadom. Odnesite ih na mesta za prikupljanje ambalažnog materijala određena od strane lokalne vlasti.

Važna uputstva vezana za bezbednost i životnu sredinu

1.8 Tehničke specifikacije

SB

Visina (min. / maks.)	84,6 cm / 86,6 cm*
Širina	59,5 cm
Dubina	54 cm
Kapacitet (maks.)	7 kg**
Neto težina (sa prednjim vratima od plastike)	33,5 kg
Neto težina (sa prednjim vratima od stakla)	36 kg
Napon	Pogledajte tipsku pločicu***
Označeni ulaz snage	
Šifra modela	

* Min. visina: Visina dok su podesive nožice zatvorene.

Miks. visina: Visina dok su podesive nožice maksimalno otvorene.

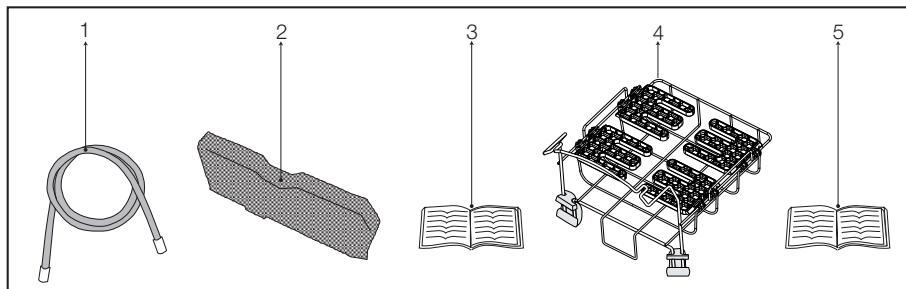
** Težina veša za sušenje pre pranja.

*** Tipska pločica se nalazi iza vrata za punjenje.

	Tehničke specifikacije mašine za sušenje veša su podložne izmenama bez prethodnog obaveštenja u cilju poboljšanja kvaliteta proizvoda.
	Slike u ovom priručniku su shematske i možda ne odgovaraju u potpunosti ovom proizvodu.
	Vrednosti navedene na oznakama mašine za sušenje veša ili na štampanim materijalima koji su dostavljeni s proizvodom su vrednosti dobijene u laboratoriju prema odgovarajućim standardima. Zavisno od uslova rada i okoline mašine za sušenje veša, vrednosti mogu biti različite.

2 Vaša mašina za sušenje

2.1 Sadržaj paketa



1. Crevo za odvod vode *
2. Rezervni sunđer za fioku za filter*
3. Priručnik za korisnika
4. Korpa za sušenje*
5. Korisničko uputstvo za korpu za sušenje*

*Može se isporučiti sa vašom mašinom u zavisnosti od modela.

3 Instalacija

Pre pozivanja najbližeg olašćenog servisa za instalaciju mašine za sušenje, proverite da li su električne instalacije i crevo za odvod vode odgovarajući tako što ćete pogledati korisničko uputstvo. (Pogledajte 3.3)

Spajanje na odvod 3.5 Elektroinstalacije)

Ako nisu odgovarajući, kontaktirajte kvalifikovanog električara i tehničara koji će obaviti potrebne izmene.



Priprema mesta postavljanja proizvoda, kao i električne i kanalizacione instalacije spadaju u odgovornost kupca.



Pre instalacije vizuelno proverite da li na njemu postoje oštećenja. Ako je proizvod oštećen, nemojte da ga instalirate. Oštećeni proizvodi mogu da izazovu opasnost po vašu bezbednost.

3.1 Odgovarajuća lokacija za instalaciju

Mašinu za sušenje veša instalirajte na stabilnu i ravnu površinu.

Mašina za sušenje veša je teška. Ne pomerajte je sami.

- Mašinu za sušenje veša koristite u u dobro provetrenoj sredini bez prašine.
- Prostor između mašine za sušenje veša i površine ne treba smanjiti materijalima kao što su tepih, drvo i traka.
- Nemojte da prekrivate ventilacione rešetke mašine za sušenje veša.
- Ne smiju da postoje vrata koja se zaključavanju, klizaju ili poseduju šarke tako da blokiraju otvaranje vrata za ubacivanje veša na mestu gde treba postaviti mašinu za sušenje veša.
- Kada se mašina za sušenje veša instalira, treba da ostane na mestu na kome su instalirani priključci. Prilikom instalacije proizvoda se pobrinite da njegova zadnja strana ne bude u dodiru ni sa jednom površinom (slavina, utičnica itd.).
- Proizvod postavite najmanje 1 cm od ivice drugog nameštaja.

- Vaš proizvod može da radi na temperaturama između +5°C i +35°C. U slučaju da radni uslovi premašuju ovaj opseg, to će se negativno odraziti na rad ovog proizvoda, može se i oštetiti.
- Zadnja strana mašine za sušenje treba se postaviti nasuprot zidu.



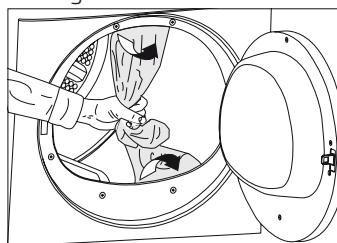
Nemojte da stavlјate mašinu za sušenje veša na kabl za napajanje.

3.2 Skidanje sigurnosne zaštite za transport



Uklonite sigurnosnu zaštitu za transport pre prve upotrebe ovog proizvoda.

- Otvorite vrata za stavljanje veša.
- U dobošu se nalazi plastična kesa koja sadrži komade stiropora. Uhvatite je za deo koji je označen sa **XX XX**.
- Kesu povucite prema sebi i uklonite sigurnosnu zaštitu za transport.



Uverite se da nijedan deo sigurnosne zaštite za transport nije ostao u bubenju.

3.3 Spajanje na odvod

Kod proizvoda opremljenih kondenzatorom, za vreme ciklusa sušenja dolazi do sakupljanja vode u rezervoaru za vodu. Posle svakog ciklusa sušenja treba da ispuštite nakupljenu vodu.

Možete direktno da pošaljete skupljenu vodu kroz dostavljeno crevo za odvod vode umesto da povremeno praznите vodu sakupljenu u rezervoaru za vodu.

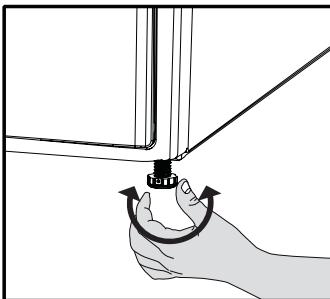
Instalacija

Spajanje creva za odvod vode

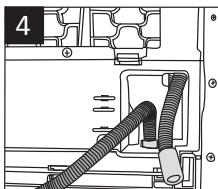
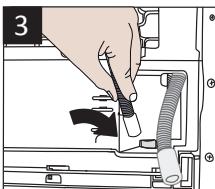
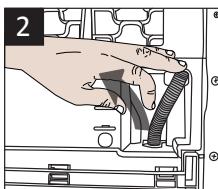
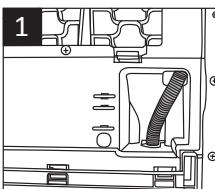
1-2 Povucite crevo na zadnjoj strani mašine za sušenje rukom da biste ga odvojili na mestu na kojem je povezano. Nemojte da koristite nikakve alate za skidanje creva.

3 Priključite jedan kraj creva za odvod priloženog uz mašinu za sušenje na priključak sa kog ste uklonili crevo proizvoda u prethodnom koraku.

4 Drugi kraj creva spojite direktno na odvod za vodu ili ga stavite u lavabo.



Nikad nemojte da odvijate podesive noge iz njihovih kućišta.



Priključivanje creva treba obaviti na bezbedan način. Vaša kuća može da bude poplavljena ako crevo izađe iz kućišta za vreme izbacivanja vode.



Preporučujemo da mašinu za sušenje veša prenosite u uspravnom položaju. Ako mašinu nije moguće nositi u uspravnom položaju, preporučujemo da je nosite nagnutu na desnu stranu gledano spreda.



Crevo za odvod vode treba da se priključi maksimalno na visinu od 80 cm.



Pazite da se crevo za odvod vode ne gazi i da se ne savija između odvoda i mašine.

3.4 Podešavanje nožica

- Da bi osigurali tiši rad proizvoda bez vibracija, on mora da stoji ravno i u ravnoteži na svojim nožicama. Uravnotežite mašinu podešavanjem nožica.
- Nožice okrećite na levo ili desno da biste podešili da mašina stoji u ravnoteži i čvrsto.

3.5 Elektroinstalacije

Za specifična uputstvaza električni priključak potreban tokom instalacije, (pogledajte **1.1.1 Električna bezbednost**)

3.6 Transport mašine za sušenje veša

- Isključite mašinu za sušenje veša iz utičnice pre prenosa.
- Ispustite svu vodu koja je preostala u mašini za sušenje veša.
- Ako je uspostavljena direktna veza za odvod vode, uklonite priključke creva.



3.7 Promena lampice za osvetljenje

U slučaju da se lampa za osvetljenje koristi u vašoj sušari veša .

Da bi promenili svetilju/LED koja se koristi za osvetljenje u vašoj mašini za sušenje, nazovite Ovlaštenog servisa.

Lampice koje se koriste u ovom uređaju nisu pogodne za osvetljenje soba kod kuće. Ova lampica je namenjena pomoći korisniku kod postavljanja veša u mašinu za sušenje na udoban način. Lampe koje su korišćene u ovom uređaju moraju biti u stanju da izdrže ekstremne fizičke uslove, kao što su vibracije i temperature iznad 50 °C.

4 Priprema

4.1 Veš koji može da se suši u mašini za sušenje veša

Uvek se držite uputstava koja su navedena na etiketama odeće. Sušite samo veš koji na etiketi ima oznaku da može da se suši u mašini i pobrinite se da izaberete odgovarajući program.

SIMBOLI ZA PRANJE VEŠA

	Simboli sušenja						
	Podešavanja sušenja	Na bilo kojoj temperaturi	Na visokoj temperaturi	Na srednjoj temperaturi	Na niskoj temperaturi	Bez zagrevanja	Ne sušiti se na žiči za veš
		Na bilo kojoj temperaturi	Na visokoj temperaturi	Na srednjoj temperaturi	Na niskoj temperaturi	Ne sušiti se na žiči za veš	Ne sušiti se na žiči za veš
	Peglanje -	Peglanje -	Peglanje na visokoj temperaturi	Peglanje na srednjoj temperaturi	Peglanje na niskoj temperaturi	Ne pegati	Peglanje bez pare
	Obično ili na paru						
	Maksimalna temperatura	200 °C	150 °C	110 °C			

4.2 Veš koji ne može da se suši u mašini za sušenje veša



Delikane tkanine, vuna, svila, delikatne i vredne tkanine, nepropusne tkanine i zavese od tila nisu pogodni za sušenje u mašini.

4.3 Priprema veša za sušenje

- Veš može međusobno da se zaplete posle pranja. Razdvojite veš pre nego što ga stavite u mašinu za sušenje.
- Sušite odeću sa metalnim delovima kao što su rasjferšluci, okrenutu.
- Zatvorete rasjferšluse, kuke i šnale kao i dugmad.

4.4 Šta treba uraditi da se uštedi energija

Sledeće informacije će vam pomoći da ovaj proizvod koristite na ekološki i energetski efikasan način.

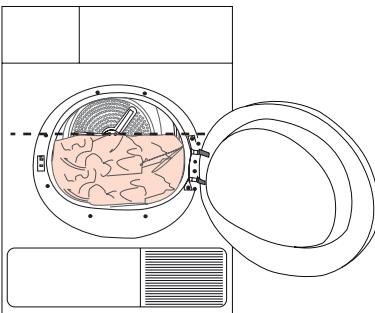
- Kada perete veš, centrifugirajte ga najvećom mogućom brzinom. Stoga, vreme sušenja se skraćuje a potrošnja energije smanjuje.
- Sortirajte veš u zavisnosti od vrste i debljine. Sušite istu vrstu veša zajedno. Na primer, tanke kuhinjske krpe i peškiri se suše brže od debljih peškira za kupatilo.
- Pratite uputstva iz priručnika za korisnike u vezi sa izborom programa.
- Ne otvarajte vrata za punjenje mašine tokom sušenja osim ako je to neophodno. Ako morate da otvorite vrata za punjenje, pazite da ih ne ostavljate otvorena duže vreme.

Priprema

- Nemojte da dodajete vlažan veš dok je mašina za sušenje u radu.
- Pre ili posle ciklusa sušenja očistite filter za dlačice.
- Kod modela sa kondenzatorom morate redovno da čistite kondenzator, najmanje jednom u mesec dana ili nakon svakih 30 ciklusa sušenja.
- Za vreme sušenja dobro provetrajavajte prostoriju u kojoj se nalazi mašina za sušenje veša.

4.5 Odgovarajući kapacitet punjenja

Pratite uputstva koja su navedena u "Tabeli programa i potrošnje". Ne stavlajte više veša od vrednosti kapaciteta koje su navedene u tabeli.



Dodavanje veša u mašinu više od nivoa prikazanog na slici se ne preporučuje. Rezultati će biti lošiji ako je mašina pretovarena. Osim toga, mašina za sušenje veša i veš mogu da se oštete.

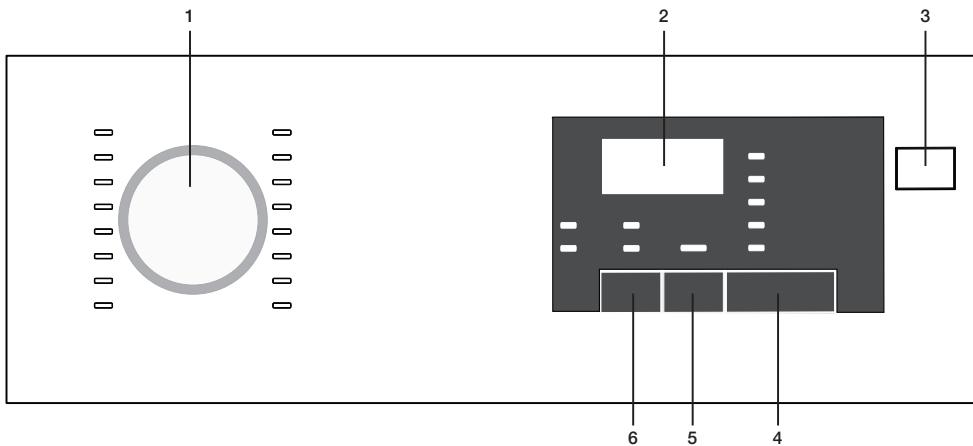
Sledeće težine su date kao primeri.

Veš	Prosečne težine (gr)*
Presvlake za jorgan (duple)	1500
Presvlake za jorgan (obične)	1000
Čaršavi (dupli)	500
Čaršavi (obični)	350
Veliki stolnjaci	700
Mali stolnjaci	250
Salvete	100
Peškiri za kupatilo	700
Peškiri za ruke	350
Bluze	150
Pamučne košulje	300
Košulje	200
Pamučne haljine	500
Haljine	350
Farmerke	700
Maramice (10 komada)	100
Majice	125

*Težina veša za sušenje pre pranja.

5 Rukovanje proizvodom

5.1 Kontrolni panel



1. Dugme Izbor programa
2. Indikator Preostalo trajanje
3. Dugme za uključivanje / isključivanje
4. Dugme Start / pauza
5. Dugme kraj trajanja
6. Dugme zvučnog upozorenja

5.2 Simboli ekrana



Rukovanje proizvodom

5.3 Priprema mašine

1. Priklučite mašinu
2. Stavite veš unutar mašine.
3. Pritisnite dugme ON / OFF.
4. Kada vaša mašina se uključi po prvi put, ona se uključuje na program deklaracije (suvoča pamuka za u škaf).



Pritiskom na taster ON / OFF ne znači da program počinje.
Pritisnite dugme Start / Pause da biste pokrenuli program.

5.4 Odabiranje programa

1. Odredite odgovarajući program iz donje tabele koja sadrži nivoе sušenja.
2. Izaberite program što želite koristeći dugme Selekcija programa.

Veoma suvo	Samо pamučni veš se suši na normalnoj temperaturi. Debeli i višeslojni veš (peškiri, posteljina, farmerke itd) su osušene tako da oni mogu biti postavljeni u ormari bez peglanja.
Suhо za u ormar	Normalna veš (stolnjaci, donji veš, itd) se suše, tako da oni mogu biti postavljeni u ormari bez peglanja.
Suhо za ormar +	Normalni veš (izuzev: stolnjaci, donji veš) su opet osušeni, tako da oni mogu biti postavljeni u ormari, ali više nego opciju suho za u ormari.
Spremno za peglanje	Normalna veš (majice, haljine, itd) su osušeni spremne za peglanje.



Za detaljnije informacije o programu videti „Izbor programa i tablica potrošnje“.

5.5 Glavni programi

Osnovni programi su dati u nastavku na osnovu tipa tkanine.

• Pamuk

Sušiti izdržljivi veš sa ovim programom. Ona se suši u normalnoj temperaturi. Preporučuje se za upotrebu sa pamučnom vešu (pokrivače za krevet, peškiri, mantile za kupanje, itd).

• Sintetika

Sušiti veš koji nije baš izdržljiv sa ovim programom. Preporučuje se za upotrebu sa sintetičkom vešu.

5.6 Dodatne programe

Sledeći dodatni programi su dostupni u mašini za posebnim uslovima.



Dodatni programi mogu varirati u skladu sa specifikacijama vašeg uređaja.



Da bi se dobili bolji rezultati iz programa sušenje veša, vaš veš trebate oprati sa odgovarajućim programom u vašoj mašini za veš i iscedeni sa preporučenom brzinom ceđenja.

• Džins

Koristi se za sušenje farmerke koje su oceđeni sa visokim rpm u mašinu za pranje veša.

• Sport

Upotrebljava se za sušenje veša urađenog od sintetike, pamuka ili mešovite tkanine i koji ima etiketu na kojoj piše da se mogu sušiti.

• Košulje 15

Suši košulje delikatnije i na taj način izaziva manje bora za lako peglanje.

• Beba

Program se koristi za odeću bebe koja može se osušiti u saglasnost sa etiketom.



Vrlo malo vlage može ostati na košuljama posle programa. Preporučuje se da ne ostavljate košulje u mašinu za sušenje.

Rukovanje proizvodom

• Osetljivo

Možete da osušite svoje osetljivo rublje koje je pogodno za sušenje ili koje se preporučuje za ručno pranje (svilene bluze, tanko rublje itd) na niskoj temperaturi.



Preporučuje se da osušite svoje osetljivo rublje u torbi veš za sprečavanje bora i oštećenja. Kada se program završi, uzmите veš iz mašine odmah i obesite ga da bi sprečili bore.

• Osvežiti

Ovaj program samo vrši ventilaciju za 10 minuta bez duvanja toplog vazduha. Možete da provetrite pamuk i platnena odeća koja je ostala zatvorena za dugo trajanje i uklonite njihov miris.

• Vremenske programe

Možete izabrati vremenske programe od 10, 20, 40 i 60 min da bi se postigao željeni konačnu nivo sušenja sa niskim temperaturama.



Kod ovog programa, mašina suši do podešenog trajanja, bez obzira na stepen sušenja.

Rukovanje proizvodom

5.7 Izbor programa i tabela potrošnje

Programi	Kapacitet (kg)	Brzina centrifuge u mašini za pranje veša (o/min)	Prosečna preostala vлага	Vreme sušenja (minut)
Pamuk / obojeno				
 Veoma suvo	7	1000	% 60	124
 Suhu za u ormar	7 / 3,5	1000	% 60	116 / 68
 Spremno za peglanje	7	1000	% 60	90
Košulje 15		1,5	1200	% 60
Džins		4	1200	% 50
Sport		4	1000	% 60
Osetljivo		2	600	% 40
Beba		3	1000	% 60
Sintetika				
 Suhu za u ormar	3,5	800	% 40	45
 Spremno za peglanje	3,5	800	% 40	35
Vrednosti potrošenje energije				
Programi	Kapacitet (kg)	Brzina centrifuge u mašini za pranje veša (o/min)	Prosečna preostala vлага	Potrošnja energije kWh
Pamuk IAN Spremno za nošenje*	7 / 3,5	1000	% 60	4,17 / 2,34
Pamuk Spremno za peglanje	7	1000	% 60	3,25
Sintetika spremna za nošenje	3,5	800	% 40	1,42
Potrošnja struje kada je isključena, za standardni program pamuka kod celog punjenja, PO (W).				0,5
Potrošnja struje u režimu "ostavljenio", za standardni program pamuka kod celog punjenja, PL (W).				1,0
	Programa „Suhu za u škaf“ tokom celog ili delimičnog punjenja je standardna programa sušenja na kojoj se informacije na etiketi i u tehničkim specifikacijama odnose, te je ovaj program podoban za sušenje normalno vlažnih pamučnih tvanina i je najefikasniji program u smislu potrošnje energije.			

* : Energetska nalepnica standardni program (EN 61121:2012)

Sve vrednosti u tabeli su utvrđene u skladu sa EN 61121:2012 standardu. Vrednosti potrošnje može da varira od vrednosti u tabeli u zavisnosti od vrste veša, brzina ceđenja, uslova okoline i promene u naponu.

Rukovanje proizvodom

5.8 Pomoćne funkcije

Otkazati Zvuk upozorenja

Mašina za sušenje pravi zvuk upozorenja kada se program završi. Ako ne želite zvuk obaveštenja, pritisnite dugme "Zvuk obaveštenja".

Kada pritisnete dugme zvuk obaveštenja ono svetli, a program ne daje zvuk obaveštenja kada završi.



Vrata otvorena

Start / Pauza LED treperi kada vrata mašine za sušenje je otvorena.



Možete da izaberete ovu funkciju pre ili posle pokretanja programa.

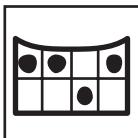
5.9 Simboli upozorenja



Simboli upozorenja mogu varirati u skladu sa specifikacijama vašeg uređaja.

Čišćenje Filtera vlakna .

Kada se program završi, upaljuje se lampica upozorenje, što ukazuje da filter mora da bude očišćen.



Ako LED čišćenje filtera vlakna treperi, pogledajte poglavlje „Rešavanje problema“.

Rezervoar za vodu

Kada se program završi, lampica upozorenja se upali, što ukazuje da rezervoar za vodu se mora isprazniti.

Ako rezervoar za vodu se napuni dok je program u toku, lampica za upozorenje počinje da treperi i mašina ide u mirovanje. U tom slučaju ispraznjite vodu u rezervoaru za vodu i pokrenite program pritiskom na dugme Start / Pause. LED upozorenja se isključuje i program nastavlja.

5.10 Kraj trajanja

Možete da odložite krajno trajanje programa do 24 sata sa funkcijom kraj trajanja.

1. Otvorite vrata i postavite veš.
2. Izaberite program sušenja.
3. Pritisnite dugme za izbor kraj trajanja i podesite kašnjenje koje želite.
LED Kraj trajanja se upaljuje. (Kraj trajanje se pomeruje kontinuirano kada nastavite da pritiskate dugme).
4. Pritisnite dugme Start / Pauza.
Odbrojavanje Kraja trajanje počinje. Znak „.“ na sredini prikazanog trajanja kašnjenja treperi.



Možete da dodate ili uklonite veš za vreme trajanja kraju trajanja. Trajanje prikazano na ekranu je zbir normalnog trajanja sušenja i kraju trajanja. Na kraju odbrojavanja kraja trajanje lampica se isključuje, sušenje počinje i LED sušenja se upaljuje.

Rukovanje proizvodom

Promena kraja trajanja

Ukoliko želite da promenite trajanje tokom odbrojavanja:

1. Otkažite program pritiskom na dugme ON / OFF. Uključite mašinu za sušenje ponovo pritiskom na dugme ON / OFF. Kada vaša mašina za sušenje se uključuje po prvi put, ona se upali na program deklaracije (suvoća pamuk za u ormar).
2. Izaberite program što želite koristeći dugme Selekcija programa.
3. Ponovite operaciju kraj trajanja za trajanja koje želite.
4. Pokrenite program pritiskom na dugme Start / Pause.

Otkazivanje funkciju kraj trajanja

Ako želite da otkažete podešavanje odbrojavanje kraj trajanja i odmah pokrenuti program:

1. Otkažite program pritiskom na dugme ON / OFF. Uključite mašinu za sušenje ponovo pritiskom na dugme ON / OFF. Kada vaša mašina za sušenje se uključuje po prvi put, ona se upali na program deklaracije (suvoća pamuk za u ormar).
2. Izaberite program što želite koristeći dugme Selekcija programa.
3. Pokrenite program pritiskom na dugme Start / Pause.

5.11 Pokretanje programa

Pokrenite program pritiskom na dugme Start / Pause.

Lampica za Start / Pauza i lampica za sušenje se upale, ukazujući da je Program počeo.

Znak „.“ na sredini preostalog trajanja počinje da treperi.

5.12 Zaštita od dece

Mašina ima zaštitu od dece koja sprečava da tok programa bude pogoden kada se stisne dugme tokom rada.

Kada je Zaštita od dece aktivirana, svi tasteri osim tastera za uključivanje / isključivanje su deaktivirani.

Da biste aktivirali Zaštita od dece, pritisnite dugme Sound Notification i End Duration istovremeno za 3 sekunde.

Zaštita od dece treba da se deaktivira da bi mogli da započnete novi program nakon što je tekući program završio ili da bi mogli da promenite aktuelnog programa. Držite iste Dugmad pritisnute tokom 3 sekunde ponovo da deaktivirate zaštitu od dece.



Lampica Brava na ekranu e upali kada se aktivira Zaštita od dece.



Zaštita od dece se deaktivira kada je uređaj isključen i ponovo uključen koristeći dugme ON / OFF.

Zvuk upozorenja se čuje kada se pritisne bilo koji taster (osim tastera za uključivanje / isključivanje) ili izbor programa dugme je okrenuto dok je aktivna zaštita od dece.

5.13 Promena programa nakon što je počeo

Nakon mašina počne sa radom, možete da promenite program koji ste izabrali da osušite veš sa drugačijim programom.

1. Na primer, da biste izabrali Ekstra Suho program umesto Suvo za peglanje, zaustavite program pritiskom na dugme Start / Pause.
2. Okrenite dugme izbor programa za odabir na Ekstra Suho program.
3. Pokrenite program pritiskom na dugme Start / Pause.

Rukovanje proizvodom

Dodavanje i uklanjanje veš u modu mirovanja

Ako želite da dodate ili uklonite veš nakon početka Program sušenja:

1. Pritisnite dugme Start / Pauza da postavite mašinu u režimu mirovanja. Operacija Sušenje se zaustavlja.
2. Otvorite vrata za utovar, dodajte ili uklonite veš i zatvorite vrata za utovar.
3. Pokrenite program pritiskom na dugme Start / Pause.

	Dodavanje veša posle početka operacije sušenja može izazvati mešanje osušenog veša unutar mašine sa mokrog veša i da veš ostane vlažan nakon kraja sušenja .
	Dodavanje i uklanjanje veša može se ponoviti koliko puta želite tokom sušenja. Ali ovaj proces bi stalno prekinuo operaciju sušenja, a tako bi izazvali produžavanje trajanje programa i povećati potrošnju energije. Dakle, preporučljivo je da dodate veš pre nego što program počinje.
	Ako je izabran novi program promenom položaja dugmeta selekcije programa dok vaša mašina je u mirovanje, program koji je u toku završava.
	Ne dirati unutrašnju površinu bubnja prilikom dodavanja ili uklanjanja veša tokom tekućeg programa. površina bubnja je vruća.

5.14 Otkazivanje programa

Ako želite da otkažete program i prekinuti operaciju sušenja iz bilo kog razloga nakon što mašina počne sa radom, pritisnite dugme za uključivanje / isključivanje.



Kao što će biti izuzetno toplo unutar mašine kada ste otkazali program, dok je mašina u radu; pokrenite program ventilacije da je ohladi.

5.15 kraj programa

Kada se program završi, na indikatoru programa upale se LED lampice za kraj/ Prevencija bora, čišćenje filter vlastna i upozorenje za rezervoara za vodu. Vrata se mogu otvoriti i mašina postaje spremna za drugi program. Pritisnite dugme ON / OFF da isključite mašinu.

	U slučaju da veš nije uklonjen nakon kraja programa, počinje program prevencije bora koji traje 2 sata u cilju sprečavanja gužvanje veša koji ostaje unutar mašine.
	Očistite filter vlastna nakon svakog sušenja. (Videti „filtera vlastna i unutrašnja površina vrata“).
	Ispraznjite rezervoar za vodu posle svakog sušenja. (Videti „pražnjenje rezervoara za vodu“).

6 Onderhoud en reiniging

Radni vek proizvoda se produžava i česti problemi će se smanjiti ako se čisti redovno.

6.1 Čišćenje filtera za dlačice / unutrašnje površine vrata za punjenje

Dlačice i vlakna koji otpadaju sa veša za vreme ciklusa sušenja sakupljaju se u "filter za dlačice".



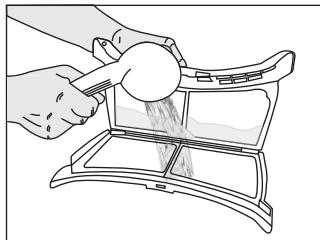
Takva vlakna i ostaci se nakupljaju za vreme nošenja i pranja.



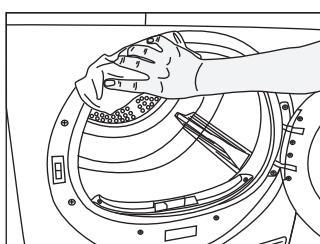
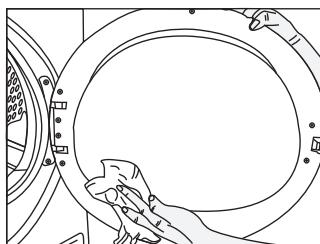
Očistite filter za dlačice i unutrašnju površinu vrata za punjenje posle svakog sušenja.



Kućište filtera za dlačice možete očistiti usisivačem.

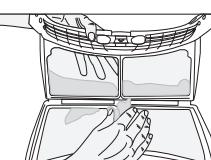
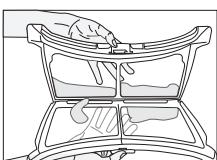
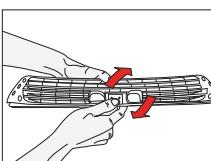
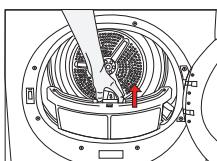


- Očistite celokupnu unutrašnju površinu vrata za ubacivanje veša i korpe mekom vlažnom krpom.



Da biste očistili filter za dlačice:

- Otvorite vrata za stavljanje veša.
- Izvadite filter za dlačice povlačenjem prema gore i otvorite filter za dlačice.
- Očistite ostatke, vlakna i vatu rukom ili mekom krpom.
- Zatvorite filter za dlačice i vratite ga u njegovo kućište.



- Na porama filtera za dlačice može se stvoriti talog koji dovodi do zapašavanja filtera posle izvesnog vremena korišćenja mašine. Filter za dlačice operite topлом vodom da biste uklonili tanke naslage sa površine filtera za dlačice. Potpuno osušite filter za dlačice pre stavljanja u mašinu.

6.2 Čišćenje senzora

U mašini postoje senzori za vlagu koji otkrivaju da li je veš suv ili ne.

Da biste očistili senzore:

- Otvorite vrata za stavljanje veša na mašini za sušenje veša.
- Sačekajte da se mašina ohladi ako je još uvek vruća zbog sušenja.
- Obrišite metalne površine senzora mekom krpom natopljenom sirćetom i osušite ih.



Čistite metalne površine senzora 4 puta godišnje.

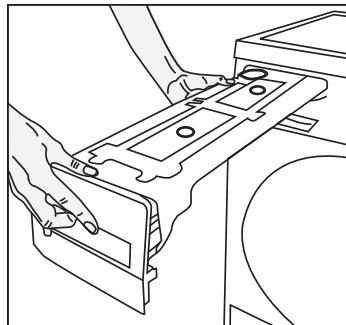
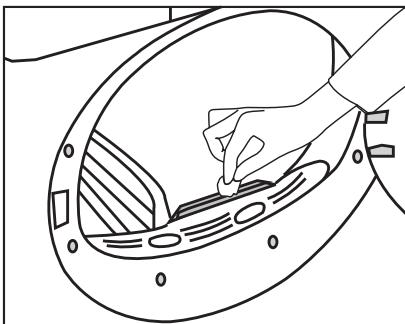
Onderhoud en reiniging



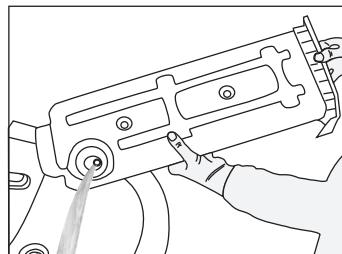
Ne koristite metalne alate za čišćenje površina senzora.



Nikad ne koristite rastvarače, sredstva za čišćenje i slične supstance za čišćenje jer mogu da izazovu vatu i eksploziju!



- Ispustite vodu u rezervoar za vodu.



- Ako u rezervoaru za vodu ima nakupljenih otpadaka, uklonite ih pod tekućom vodom.
- Vratite rezervoar za vodu na mesto.

6.3 Pražnjenje rezervoara za vodu

Vlažan veš se uklanja i kondenzuje tokom procesa sušenja, a voda koja se pritom stvara sakuplja se u rezervoaru za vodu. Ispraznite rezervoar za vodu posle svakog ciklusa pranja.



Kondenzovana voda nije za piće!



Nikad ne vadite rezervoar s vodom dok programa radi!

Ako zaboravite da izbacite vodu iz rezervoara, mašina će se zaustaviti tokom sledećih ciklusa sušenja kad je rezervoar za vodu pun, a simbol upozorenja "Rezervoar za vodu" će treptati. U tom slučaju, ispraznite rezervoar za vodu i pritisnite dugme **Start / pauza** da biste nastavili ciklus sušenja.

Da biste izbacili vodu iz rezervoara:

Izvucite fioku i pažljivo izvadite rezervoar za vodu.



Ako se direktni odvod vodije koristi kao opcija, nema potrebe za pražnjenjem rezervoara za vodu.

6.4 Za kondenzator

Vruć i vlažan vazduh u kondenzatoru se hlađe hladnim vazduhom iz sobe. Tako se vruć vazduh koji cirkuliše u mašini za sušenje veša kondenzuje i upumpava u rezervoar.

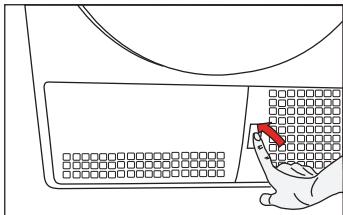


Očistite kondenzator svakih 30 ciklusa sušenja ili jednom mesečno.

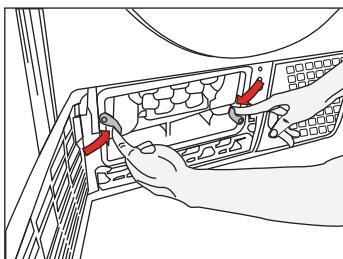
Onderhoud en reiniging

Da biste očistili kondenzator:

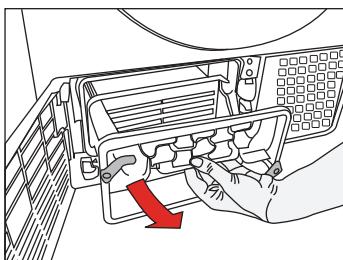
1. Ako je process sušenja proveden, otvorite vrata mašine i sačekajte dok se ne ohladi.



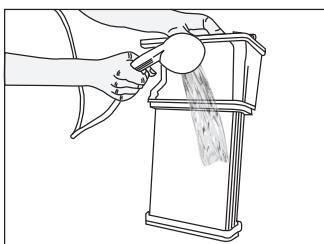
2. Otključajte 2 brave kondenzatora kad otvorite tabelu s informacijama.



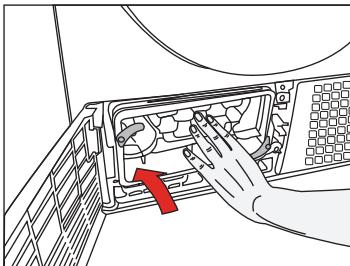
3. Izvucite kondenzator.



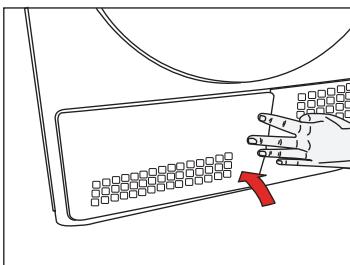
4. Očistite kondenzator koristeći vodu pod pritiskom iz armature za tuširanje i sačekajte da voda isteče.



5. Kondenzator postavite u njegovo kućište. Pričvrstite 2 bravice i uverite se da su dobro učvršćene.



6. Zatvorite poklopac tabele s informacijama.



7 Rešavanje problema

Sušenje traje veoma dugo.

- Pore filtera možda su zapušene. >>> Operite filter mlakom vodom.
- kondenzator može da je zapušeni >>> Operite kondenzatora.
- Rešetke ventilacije moguće je da su blokirane. >>> Uklonite objekte koje blokiraju otvore ventilacije.
- Moguće je da je ventilacija neadekvatna ako je prostor instalacije maleni. >>> Otvorite vrata i prozore da bi sprečili jako povišenje temperature sobe.
- Senzor vlažnosti možda ima vlakna na sebi. >>> Očistite senzor vlažnosti.
- Možda ste postavili previše rublja. >>> Nemojte preopteretiti mašinu za sušenje.
- Rublje možda nije bilo adekvatno obrnuto. >>> Povećajte broj obrtaja po minuti (rpm) sušilice.

Rublje je na kraju sušenja još uvek mokro.



Vreo veš na kraju sušenja izgleda vlažnije nego što zaista jeste.

- Možda niste upotrebili program prikladan za tip rublja. >>> Proverite etikete na vešu i izaberite prikladni program, ili dopunjski upotrebite vremenski program.
- Pore filtera možda su zapušene. >>> Operite filter mlakom vodom.
- kondenzator može da je zapušeni >>> Operite kondenzatora.
- Možda ste postavili previše rublja. >>> Nemojte preopteretiti mašinu za sušenje.
- Rublje možda nije bilo adekvatno obrnuto. >>> Povećajte broj obrtaja po minuti (rpm) sušilice.

Mašina ne se uključuje ili program ne počinje. Mašina se ne aktivira nakon postavljanja.

- Strujni kabl možda nije uključen. >>> Osigurite se da je kabl uključen.
- Vrata za punjenje su možda odškrinuta. >>> Uverite se da su vrata dobro zatvorena.
- Možda niste podešili program ili niste pritisnuli dugme Start/Pause. >>> Uverite se da ste postavili program i da nije na pauzu.
- Zaštita od dece možda je aktivna. >>> Onemogućite zaštitu od dece.

Program je bio prekinut bez razloga.

- Vrata za punjenje nisu možda pravilno zatvorena. >>> Uverite se da su vrata dobro zatvorena.
- Možda je došlo do nestanka struje. >>> Press the Start/ Pause button to start the program
- Rezervoar za vodu možda je pun. >>> Ispraznite rezervoara.

Rublje se je sakupilo, ispalо ili poderano.

- Možda niste izabrali prikladni program za taj tip rublja. >>> Vidite etikete na rublje i izaberite prikladni program.

Svetlo unutar mašine se ne upaljuje. (kod modela sa lampama)

- Možda niste uključuli mašinu za sušenje preko dugmeta On/Off/Cancel. >>> Uverite se da je mašina u položaju "on".
- Lampica se možda pokvarila. >>> Stupite u kontakt sa autorizovanom servisu zbog zamene lampe.

Rešavanje problema

Simbol za čišćenje filtera se je upalio.

- Filter vlakana možda nije bio očišćen. >>> Očistite filter.

Simbol za čišćenje filtera treperi.

- Ležište filtera se je možda zapušeni. >>> Očistite ležište filtera.
- U porima filtera možda ima neki sloj koji zapušuje. >>> Operite filter mlakom vodom.
- kondenzator može da je zapušeni >>> Operite kondenzator.

Voda curi preko poklopca kondenzatora.

- U vratima i na površini zaptivke vrata možda se su sakupili vlakna. >>> Očistite unutrašnjost vrata i površine zaptivke vrata..

Vrata se sama otvaraju.

- Vrata za punjenje nisu možda pravilno zatvorena. >>> Gurnite vrata dok ne čujete zvuk zatvaranja.

Simbol rezervoara za vodu je upaljen ili treperi.

- Rezervoar za vodu možda je pun. >>> Ispraznите rezervoar..
- Odvodno crevo možda je savijeno. >>> Proverite je li odvodno crevo povezano direvtno na vodni ispust.



UPOZORENJE: Ako uprkos sleđenja ovih instrukcija ne možete eliminisati problem, обратите се продавцу који вам је продао производ или овлашћеном сервису.
.Nemojte pokušavati да сами сервисirate proizvod

Ju lutemi të lexoni më parë manualin e përdoruesit!

Inderuar klient,

Ju falënderojmë që pëlqeni një produkt të Beko-s. Shpresojmë që produkti juaj, i cili është prodhuar me cilësi dhe teknologji të lartë, t'iu ofrojë rezultatet më të mira. Ju këshillojmë që ta lexoni me kujdes të gjithin këtë manual dhe dokumentet shoqëruese përparrë se ta përdorni produktin dhe t'i ruani që t'i referoheni në të ardhmen. Nëse ia jepni këtë produkt dikut jetët, jepni edhe këtë manual. Kushtojini vëmendje të gjitha detajeve dhe paralajmërimet e shprehura në të.

Përdorni këtë manual të përdoruesit për modelin e treguar në kopertinë.

	Lexoni udhëzimet.
--	-------------------

Shpjegimi i simboleve

Gjatë të gjithë manualit të përdoruesit janë përdorur simbolet në vijim:

	Informacione të rëndësishme apo të dhëna të dobishme për përdorimin.
	Paralajmërim për situata të rrezikshme në lidhje me jetën dhe pronën.
	Paralajmërim për goditje elektrike.
	Paralajmërim për sipërfaqe të nxehta.
	Paralajmërim për rrezikun e zjarrit.
	Materialet e paketimit të produktit prodhohen nga materiale të riciklueshme në përputhje me Rregulloren tona kombëtare për mjedisin.

Mos i hidhni materialet ambalazhuese së bashku me mbeturinat shtëpiake apo mbetjet e tjera, çojini ato në pikat e grumbullimit për materialet ambalazhuese të parashikuara nga autoritetet lokale.



"Ky produkt është prodhuar me teknologjinë më të fundit në kushte të përshtatshme për mjedisin."

1 Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

Kjo pjesë përmban udhëzime për sigurinë të cilat do t'ju ndihmojnë që të mbroheni nga rreziqet e lëndimit apo dëmtimit të pronës. Mos-respektimi i këtyre udhëzimeve do të bëjë të pavlefshme të gjitha garancitë.

1.1 Siguria e përgjithshme

- Tharësja mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç ose më të madhe dhe nga persona, aftësitë fizike, të ndjeshmërisë apo mendore të cilëve nuk janë zhvilluar plotësisht apo nuk kanë eksperiencë dhe njohuri me kusht që ata të janë të mbikëqyrur apo të trajnuar për përdorim të sigurt të produktit dhe rreziqeve që ai mbart. Fëmijët nuk duhet të luajnë me produktin. Puna për pastrimin dhe mirëmbajtjen nuk duhet të kryhet nga fëmijët përveç rastit kur ata janë të mbikëqyrur.
- Fëmijët më të vegjël se 3 vjeç duhet të mbahen larg pajisjes përveç rastit kur janë në mbikëqyrje të vazhdueshme.
- Këmbët e rregullueshme nuk duhet të hiqen. Hapësira midis tharëses dhe dyshemesë nuk duhet të reduktohet me materiale të tillë si tapetat, druri apo shiritat. Kjo do t'i shkaktojë probleme tharëses.
- Kryeni gjithmonë procedurat e instalimit dhe riparimit nga shërbimi i autorizuar. Prodhuesi nuk do të mbajë përgjegjësi për dëmtime që mund të rrjedhin nga procedurat e kryera nga një person i paautorizuar.
- Mos e lani asnjëherë tharësen duke e sprucuar apo duke i derdhur ujë sipër! Ka rrezik të goditjes elektrike!

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

1.1.1 Siguria elektrike

	Udhëzimet për sigurinë elektrike duhet të ndiqen ndërsa kryhet lidhja elektrike gjatë instalimit.
	Pajisja nuk duhet të furnizohet nëpërmjet një pajisje e jashtme e ndezjes, si p.sh. një kohëmatës, dhe nuk duhet të lidhet me një qark që ndizet dhe fiket rregullisht nga shërbimi përkatës.

- Vendoseni tharësen në një prizë të tokëzuar të mbrojtur nga një siguresë sipas vlerës së specifikuar në etiketën e tipit. Instalimi i tokëzimit duhet të kryhet nga një elektricist i kualifikuar. Kompania jonë nuk do të mbajë përgjegjësi për dëmtime që mund të shkaktohen kur tharësja përdoret pa tokëzim sipas rregulloreve lokale.
- Tensioni dhe mbrojtja e lejuar nga siguresa është e deklaruar në pllakëzën e etiketës së tipit.
- Tensioni i specifikuar në etiketën e tipit duhet të jetë i barabartë me tensionin e rrjetit.
- Hiqeni tharësen nga priza kur nuk është në përdorim.
- Hiqeni tharësen nga rrjeti gjatë instalimit, mirëmbajtjes, pastrimit dhe punimeve për riparimin.
- Mos e prekni spinën me duar të njoma! Mos e hiqni asnjëherë nga priza duke tërhequr kordonin, gjithmonë hiqeni duke kapur spinën.
- Mos përdorni kordonë zgjatues, pajisje me shumë priza apo adaptorë për ta lidhur tharësen me energjinë në mënyrë që të ulni rrezikun e zjarrit dhe goditjes elektrike.
- Priza e kabllos së energjisë duhet të jetë lehtësisht e arritshme pas instalimit.

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin



Kablloja e rrjetit e dëmtuar duhet të ndërrohet duke njoftuar shërbimin e autorizuar.



Nëse tharësja është me defekt, ajo nuk duhet të përdoret derisa të riparohet nga një agjent shërbimi i autorizuar. Ka rrezik të goditjes elektrike!

1.1.2 Siguria e produktit



Çështje që duhet të merren në konsideratë për rrezikun e zjarrit:

Rrobat apo artikujt e specifikuar më poshtë nuk duhet të thahen

- në tharëse duke marrë në konsideratë rrezikun e zjarrit.
- Rrobat e palara, artikujt e ndotur me vaj, aceton, alkool, karburant, vajguri, largues të njollave, terpentinë, parafinë apo largues të parafinës, duhet të lahen në ujë të ngrohtë me detergjent të bollshëm përpara se të thahen në tharëse.

Për këtë arsye dhe veçanërisht artikujt që përmbajnë njollat e specifikuara më sipër duhet të lahen shumë mirë, për ta bërë këtë përdorni detergjente të përshtatshëm dhe zgjidhni një temperaturë të lartë larjeje.

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin



Rrobat apo artikujt e specifikuar më poshtë nuk duhet të thahen në tharëse për shkak të rezikut të zjarrit:

- Veshje apo jastëkë të përforcuar me gomë peshku (shkumë qumështi), mbulesat e dushit, tekstilet që i rezistojnë ujtit, materiale përforcues prej gome dhe mbushje të gomës së peshkut.
- Veshjet që pastrohen me kimikate industriale. Artikuj të tillë si çakmakët, shkrepëset, monedhat, pjesët metalike, gjilpërat etj. mund të dëmtojnë kazanin apo të çojnë në probleme me funksionimin. Prandaj kontrolloni të gjitha rrobat që do të vendosni në tharëse.

Mos e ndalni asnjëherë tharësen tuaj përpara se të ketë përfunduar programi. Nëse ju duhet ta bëni patjetër, hiqni shpejt të gjitha rrobat dhe hapini që të largohet nxehësia.



Veshjet të cilat lahen në mënyrë të papërshtatshme mund të ndizen vetë dhe madje mund të ndizen edhe pasi të përfundojë tharja.

- Duhet të siguroni ajrosje të mjaftueshme me qëllim që të parandaloni daljen e gazeve nga pajisjet që punojnë me lloje të tjera të karburanteve duke përfshirë flakët e hapura nga akumulimi në dhomë për shkak të efektit të zjarrit kthyes.



Të brendshmet të cilat përbajnjë përforcues metalikë nuk duhet të thahen në tharëse. Tharësja mund të dëmtohet nëse përforcuesit metalikë lirohen apo shkëputen gjatë tharjes.

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

	Përdorni zbutës apo produkte të ngjashme në përputhje me udhëzimet e prodhuesve të tyre.
	Pastroni gjithmonë filtrin e linjtë para apo pas çdo ngarkese. Mos e përdorni asnjëherë tharëse pa instaluar filtrin e linjtë.

- Mos u përpinqni asnjëherë që ta riparoni vetë tharësen. Mos kryeni asnjë riparim apo procedurë zëvendësimi në pajisje edhe nëse e dini apo keni aftësinë për ta kryer procedurën e kërkuar përveç rastit kur sugjerohet në mënyrë të qartë në udhëzimet e përdorimit apo në manualin e shërbimit të bërë publik. Në rast të kundërt, mund të vini në rrezik jetën tuaj dhe të tjerëve.
- Nuk duhet të ketë derë që mbylljet, rrëshqitëse apo menteshë që të bllokojë hapjen e derës së ngarkimit në vendit ku do të instalohet tharësja.
- Instaloheni tharësen tuaj në vende të përshtatshme për përdorim shtëpiak. (banjë, ballkon i mbyllur, garazh etj.)
- Sigurohuni që kafshët shtëpiake të mos hyjnë në tharëse. Kontrolloni pjesën e brendshme të tharëses përpara se ta vini në punë.
- Mos u varni në derën e ngarkimit të tharëses tuaj kur është e hapur, në rast të kundërt mund të rrëzohet.
- Mbetjet e linjta nuk duhet të lejohen që të grumbullohen brenda tharëses.

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

1.2 Montimi mbi makinën larëse

- Duhet të përdoret një pajisje mbërthyese midis të dyja pajisjeve kur tharësja instalohet mbi makinën larëse. Pajisja mbërthyese duhet të instalohet nga një agjent shërbimi i autorizuar.
- Pesha totale e makinës larëse dhe tharëses - me ngarkesë të plotë - kur janë të vendosura mbi njëra-tjetrën arrin afërsisht në 180 kilogramë. Vendosini produktet në një dysheme të ngurtë e cila ka kapacitet të mjaftueshëm mbajtës!



Makina larëse nuk mund të vendoset mbi tharëse. Kushtojini vëmendje paralajmërimeve të mësipërme gjatë instalimit të makinës tuaj larëse.

Tabela e instalimit për makinën larëse dhe tharësen

Thellësia e tharëses	Thellësia e makinës larëse						
	62 cm	60 cm	54 cm	50 cm	49 cm	45 cm	40 cm
54 cm	Mund të instalohet				Mund të instalohet	Nuk mund të instalohet	
60 cm	Mund të instalohet				Nuk mund të instalohet		

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

1.3 Përdorimi i synuar

- Tharësja është projektuar për përdorim shtëpiak. Nuk është e përshtatshme për përdorim në biznes dhe nuk mund të përdoret jashtë përdorimit të saj të synuar.
- Përdoren i tharësen vetëm përfundimisht që rroba të cilat kanë shenjën përkatëse.
- Prodhuesi heq dorë nga përgjegjësia që lind nga përdorimi apo transporti jo i duhur.
- Jeta e shërbimit të tharëses që keni blerë është 10 vjet. Gjatë kësaj periudhe do të ketë në dispozicion pjesë këmbimi që tharësja të funksionojë siç duhet.

1.4 Siguria përfmijët

- Materialet ambalazhuese janë të rrezikshme përfmijët. Mbajini materialet ambalazhuese larg fëmijëve.
- Produktet elektrike janë të rrezikshme përfmijët. Mbajini fëmijët larg produktit kur ai është në punë. Mos i lejoni ata që ta ngacmojnë tharësen. Përdorni kycjen përfmijët me qëllim që t'i parandaloni ata që ta ngacmojnë tharësen.



Kycja përfmijët gjendet në panelin e kontrollit.
(Shihni Kycjen përfmijët)

- Mbajeni derën e ngarkimit të mbyllur edhe kur tharësja nuk është në përdorim.

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

1.5 Pajtimi me rregulloren e WEEE dhe asgjësimi i produktit



Ky produkt është në përputhje me Direktivën evropiane WEEE (2012/19/EU). Ky produkt ka një simbol klasifikimi për pajisjet elektrike dhe elektronike të përdorura (WEEE).

Ky produkt është prodhuar me pjesë dhe materiale me cilësi të lartë, të cilat mund të ripërdoren dhe janë të përshtatshme për riciklim. Mos e hidhni produktin e përdorur bashkë me mbeturinat familjare dhe mbeturinat e tjera në fund të jetës së shërbimit të produktit. Çojeni atë në qendrën e grumbullimit për riciklimin e pajisjeve elektrike dhe elektronike. Këshillohuni me autoritetet lokale për të mësuar mbi këto qendra të grumbullimit.

1.6 Pajtimi me direktivën RoHS:

Produkti që keni blerë është i pajtueshëm me Direktivën EU RoHS (2011/65/EU). Ai nuk përmban materiale të dëmshme dhe të ndaluara të specifikuara në Direktivë.

1.7 Informacione për ambalazhin

Materialet e paketimit të produktit prodhohen nga materiale të riciklueshme në përputhje me Rregulloret tona kombëtare për mjedisin. Mos i hidhni materialet e paketimit bashkë me mbeturinat familjare ose mbeturinat e tjera. Çojini ato te pikat e grumbullimit për materialet e paketimit të përcaktuara nga autoritetet lokale.

Udhëzime të rëndësishme për sigurinë dhe mjedisin

1.8 Specifikimet teknike

Lartësia (min. / maks.)	84,6 cm / 86,6 cm*
Gjerësia	59,5 cm
Thellësia	54 cm
Kapaciteti (maks.)	7 kg**
Pesha neto (përdorimi i derës plastike të përparme)	33,5 kg
Pesha neto (përdorimi i derës së xhamit të përparme)	36 kg
Voltazhi	Shiko etiketën e tipit***
Energjia nominale në hyrje	
Kodi i modelit	

* Lartësia min.: Lartësia me këmbë të rregullueshme të mbyllura.

Lartësia maks.: Lartësia me këmbë të rregullueshme të hapura në maksimum.

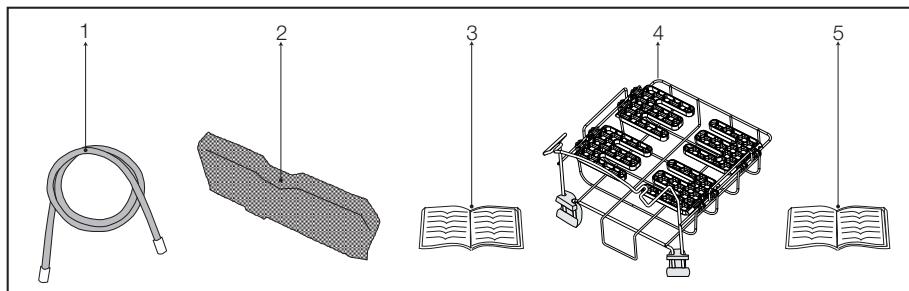
** Thani ngarkesën e rrobave para larjes.

*** Etiketa e tipit gjendet në pjesën e pasme të derës së ngarkimit.

	Specifikimet teknike të tharëses janë objekt i ndryshimeve pa një njoftim paraprak për të përmirësuar cilësinë e produktit.
	Figurat në këtë manual janë skematike dhe mund të mos përputhen me saktësi me produktin.
	Vlerat e shënuara në treguesit në tharëse ose në dokumentacione të tjera të botuara që shoqërojnë tharësen janë marrë në laboratorë në përputhje me standardet përkatëse. Këto vlera mund të ndryshojnë në varësi të kushteve operative dhe mjedisore.

2 Tharësja juaj

2.1 Përbajta e ambalazhit



1. Tubi i shkarkimit të ujtit *
2. Sfunjjeri rezervë për sirtarin e filtrit*
3. Manuali i përdoruesit
4. Koshi i tharjes*
5. Manuali i përdorimit të koshit të tharjes*

*Mund të ofrohet së bashku me pajisjen tuaj në varësi të modelit.

3 Instalimi

Përpara se t'i telefononi shërbimit të autorizuar më të afërt për instalimin e tharësës, sigurohuni që instalimet elektrike dhe shkarkimi i ujit të janë të përshtatshme duke iu referuar manualit të përdorimit. (**Shihni 3.3 Lidhja me tubin e shkarkimit dhe 3.5 Lidhja elektrike**) Nëse ato nuk janë të përshtatshme, kontaktoni me një elektricist dhe teknik të kualifikuar për të kryer rregullimet e nevojshme.



Përgatitja e vendndodhjes së tharësës si dhe instalimet elektrike e të ujit të papastër janë përgjegjësi e klientit.



Përpara instalimit, kontrolloni me sy nëse tharësja ka ndonjë defekt. Nëse tharësja është e dëmtuar, mos e instaloni. Produktet e dëmtuara përbëjnë rrezik për shëndetin tuaj.

3.1 Vendndodhja e përshtatshme për instalimin

- Instalojeni tharësen në një sipërfaqe të qëndrueshme dhe në nivel.
- Tharësja është e rendë. Mos e zhvendosni vetë.
- Vëreni në punë tharësen në një mjesid të ajrosur dhe pa pluhura.
- Hapësira midis tharësës dhe sipërfaqes nuk duhet të reduktohet nga materiale të tillë si tapetat, druri dhe shiritat.
- Mos e mbuloni rrjetën e ajrosjes së tharësës.
- Nuk duhet të ketë derë që mylllet, rrëshqitëse apo menteshë që të bllokojë hapjen e derës së ngarkimit në vendit ku do të instalohet tharësja.
- Pasi tharësja të jetë instaluar, ajo duhet të qëndrojë në të njëjtin vend ku është bërë lidhja e saj. Kur të instaloni tharësen sigurohuni që pjesa e pasme të mos prekë askund (rubinet, prizë, etj.).
- Vendoseni tharësen të paktën 1 cm larg nga skajet e pajisjeve të tjera.

- Tharësja juaj mund të punojë në temperaturë midis +5°C dhe +35°C. Nëse kushtet e funksionimit janë jashtë kësaj game, funksionimi i tharësës do të ndikohet negativisht dhe mund të dëmtohet.
- Sipërfaqja e pasme e tharësës duhet të vendoset pas murit.



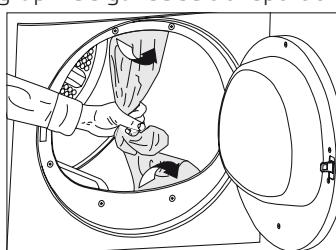
Mos e vendosni tharësen mbi kabllon e energjisë.

3.2 Heqja e grupit të sigurisë së transportit



Hiqni grupin e sigurisë së transportit përpara se ta përdorni tharësen për herë të parë.

Hapni derën e ngarkimit. Brenda kazanit duhet të ketë një qese najloni që përmban një copë poliesteroli. Mbajeni nga ana e shënuar me **XX XX**. Térhiqeni najlonin drejt vetes tuaj dhe hiqni grupin e sigurisë së transportit.



Kontrolloni që asnjë pjesë e grupit të sigurisë së transportit të mos mbetet brenda kazanit.

3.3 Lidhja me tubin e shkarkimit

- Në produktet e pajisura me njësi kondensimi, uji grumbullohet në depozitën e ujit gjatë ciklit të tharjes. Duhet të shkarkoni ujin e grumbulluar pas çdo cikli të tharjes.
- Mund ta shkarkoni drejtpërdrejt ujin e grumbulluar nëpërmjet tubit të shkarkimit të ujit të siguruar së bashku me produktin, në vend që të shkarkoni periodikisht ujin e grumbulluar në depozitën e ujit.

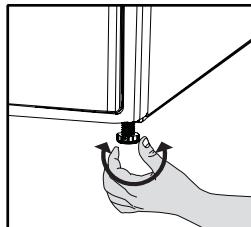
Instalimi

Lidhja e tubit të shkarkimit të ujit

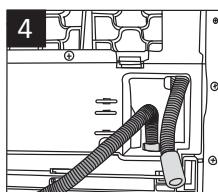
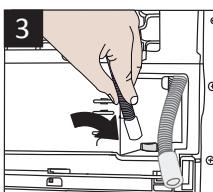
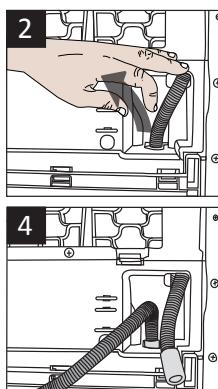
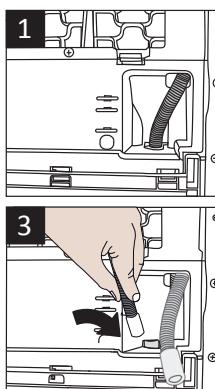
1-2 Tërhiqni me duar tubin në pjesën e pasme të tharëses me qëllim që ta shkëputni nga vendi ku është lidhur. Mos përdorin asnjë vegël pér të hequr tubin.

3 Lidhni një skaj të tubit të shkarkimit me tharësen me pikën e lidhjes nga ku hoqët tubin e produktit në hapin e mëparshëm.

4 Lidhni skajin tjetër të tubit të shkarkimit me shkarkimin e ujit të papastër ose me lavamanin.



Mos i zhvihosni asnjëherë këmbët nga foletë e tyre.



Lidhja e tubit duhet të kryhet në një mënyrë të sigurt. Foleja e shkarkimit do të mbushet me ujë nëse tubi del nga foleja e tij gjatë shkarkimit të ujit.



Tubi i shkarkimit të ujit duhet të lidhet në një lartësi maksimumi 80 cm.



Sigurohuni që tubi i shkarkimit të ujit të mos jetë shkelur apo përthyer midis pikës së shkarkimit dhe pajisjes.

3.4 Rregullimi i këmbëve

Me qëllim që të siguroheni se tharësja funksionon me më pak zhurmë apo pa dridhje, duhet që ajo të qëndrojë në nivel dhe e balancuar në këmbët e saj. Balanconi pajisjen duhet rregulluar këmbët e saj. Rotulloni këmbët nga e majta apo nga e djathta derisa tharësja të qëndrojë në nivel dhe e palëvizshme.

3.5 Lidhja elektrike

Për udhëzime specifike për lidhjen elektrike që kërkohet gjatë instalimit (**shihni 1.1.1 Siguria elektrike**)

3.6 Transporti i tharëses

1- Hiqni tharësen nga priza përpresa se ta transportoni.

2- Shkarkoni të gjithë ujin që ka mbetur në tharëse.

3- Nëse është kryer lidhje e drejtpërdrejtë me shkarkimin e ujit, hiqni lidhjet me tubin.



Ju rekomandojmë që ta mbani tharësen në pozicionin me kokë sipër. Nëse nuk është e mundur që ta mbani pajisjen në pozicionin me kokë sipër, ju rekomandojmë që ta mbani të anuar nga pjesa e djathtë kur tharësja shihet përballë.

3.7 Ndërrimi i llambës së ndriçimit

Në rastin e përdorimit të një llambe ndriçuese në tharësen tuaj të rrobave Për të ndërruar poçin/LED-in e përdorur pér ndriçim në tharësen tuaj, telefonojini shërbimit të autorizuar.

Llamba(t) e përdorur në këtë pajisje nuk është e përshtatshme pér ndriçimin e dhomatë të shtëpisë. Qëllimi i synuar i kësaj llambe është që të ndihmojë përdoruesin që të vendosë lehtësisht rrobat në tharëse.

"Llambat e përdorura në këtë pajisje duhet të përballojnë kushte fizike ekstreme, si dridhjet dhe temperaturat mbi 50 °C."

4 Përgatitja

4.1 Rrobat e përshtatshme për t'u tharë në tharëse

Veproni gjithmonë në përputhje me udhëzimet e shënuara në etiketat e rrobave. Thani vetëm rrobat të cilat kanë një etiketë që thotë se ato janë të përshtatshme për t'u tharë në tharëse dhe sigurohuni që të përzgjidhni programin e përshtatshëm.

SIMBOLET PËR THARJEN E RROBAVE								
	Simbolet për tharjen	E përshtatshme për në tharëse	Mos e hekuros	Tharje sensitive / delikate	Mos e thani me tharëse	Mos e thani	Mos e çoni në pastrim këmik	
	Parametrat e tharjes	Në çfarëdo temperaturë	Në temperaturë të lartë	Në temperaturë mesatare	Në temperaturë të ulët	Pa nxehje	Varenji përtu tharë	Hapeni përtu tharë
HEKUROS	Hekuros -						Mos e hekurosni	Hekuroseni pa avull
	Me tharje ose me avull		Hekuroseni me temperaturë të lartë	Hekuroseni me temperaturë mesatare	Hekuroseni me temperaturë të ulët			
	Temperatura maksimale		200 °C	150 °C	110 °C			

4.2 Rroba që nuk janë të përshtatshme për t'u tharë në tharëse



Pëlhirat delikate të qëndisura, të leshtat, veshjet e mëndafshta, veshjet delikate dhe me vlerë, artikujt e papërshkueshëm nga ajri dhe tylet e perdet nuk janë të përshtatshme për t'u tharë në pajisje.

4.3 Përgatitja e rrobave për t'u tharë

- Rrobat mund të përzihen me njëratjetrën pas larjes. Ndajini ato përparrë se t'i vendosni në tharëse.
- Thajini së prapthi rrobat të cilat kanë aksesorë të tillë si zinxhirët.
- Mbërtheni zinxhirët, sustat, tokëzat dhe kopsat.

4.4 Gjëra që duhen bërë për të kursyer energji

Respektimi i informacioneve do t'ju ndihmojë që ta përdorni tharësen në mënyrë ekologjike dhe eficiente në lidhje me energjinë.

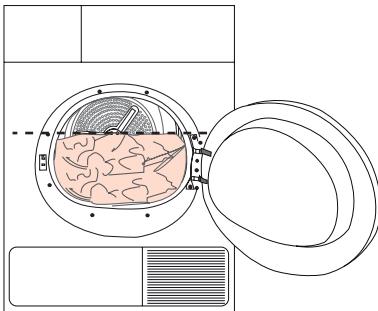
- Centrifugojini rrobat tuaja me shpejtësinë më të madhe të mundshme kur t'i lani. Në këtë mënyrë, shkurtohet koha e tharjes dhe reduktohet konsumi i energjisë.
- Ndajini rrobat në varësi të llojit dhe trashësisë. Thani së bashku të njëjtat lloje të rrobave. Për shembull, peshqirët e hollë të kuzhinës dhe mbulesat e tavolinës thahen më shpejt se peshqirët e banjës.
- Ndiqni udhëzimet në manualin e përdorimit për përzgjedjen e programit.
- Mos e hapni derën e ngarkimit të pajisjes gjatë tharjes përvëç rasteve kur kjo është e nevojshme. Nëse ju duhet patjetër që të hapni derën e ngarkimit, mos e mban hapur për një kohë të gjatë.

Përgatitja

- Mos shtoni rroba të lagura ndërkokë që tharësja është në punë.
- Pastroni filtrin e linjtë përpara dhe pas cdo cikli të tharjes.
- Pastrojeni rregullisht kondensatorin të paktën një herë në muaj ose pas 30 cikleve të tharjes.
- Ajrosni mirë gjatë tharjes dhomën ku ndodhet tharësja.

4.5 Kapaciteti i duhur i ngarkimit

Ndiqni udhëzimet në "Tabelën e përzgjedhjes së programit dhe konsumit". Mos ngarkoni më tepër rroba sesa vlerat e kapacitetit të treguarë në tabelë.



Nuk rekomandohet që tharësja të ngarkohet me rroba që tejkalojnë nivelin e treguar në figurë. Rezultati i tharjes do të ulet nëse pajisja ngarkohet më tepër se ç'duhet. Për më tepër, tharësja dhe rrobat mund të dëmtohen.

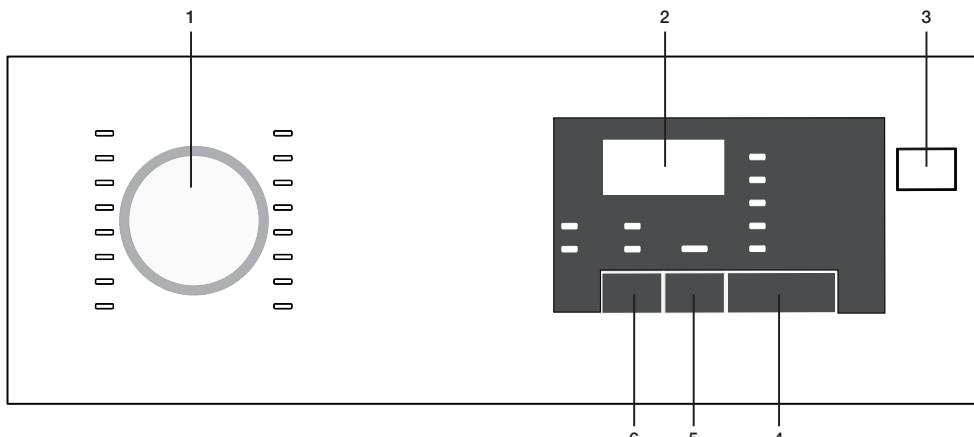
Peshat në vijim janë marrë si shembull:

Rrobat	Peshat e përafërtë (g)*
Batanije pambuku (dyshe)	1500
Batanije pambuku (teke)	1000
Çarçafë krevati (dyshe)	500
Çarçafë krevati (tek)	350
Mbulesa tavoline të mëdha	700
Mbulesa tavoline të vogla	250
Peceta çaji	100
Peshqirë banje	700
Peshqirë duarsh	350
Bluza	150
Këmisha pambuku	300
Këmisha	250
Fustane pambuku	500
Fustane	350
Xhinse	700
Shami (10 copë)	100
Bluza me mëngë të shkurtra	125

*Pesa e rrobave të thata përpëra larjes.

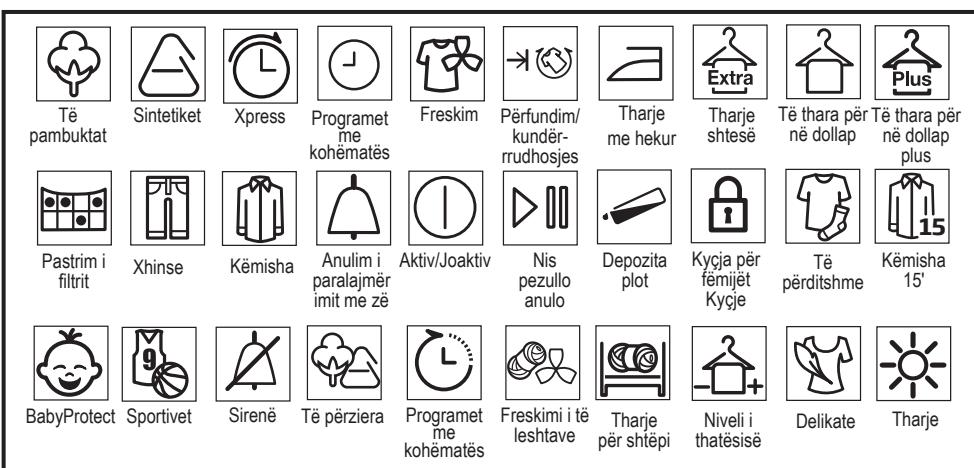
5 Vënia në punë e produktit

5.1 Paneli i kontrollit



1. Çelësi i përzgjedhjes së programit
2. Treguesi i kohëzgjatjes së mbetur
3. Butoni Aktiv/Joaktiv
4. Butoni Nis/pezullo
5. Butoni i përfundimit të kohëzgjatjes
6. Butoni paralajmëruesh me tingull

5.2 Simbolet e ekranit



Venia në punë e produktit

5.3 Përgatitja e pajisjes

1. Vëreni pajisjen në prize
2. Vendosni rrobat brenda pajisjes.
3. Shtypni butonin Aktiv/Joaktiv
4. Kur pajisja ndizet për herë të parë, ndizet me programin (thatësia e kabinetit të pambuktë) e deklarimit.



Shtypja e butonit Aktiv/Joaktiv nuk tregon që programi nis. Shtypni butonin Nis / Pezullo për të nisur programin.

5.4 Përzgjedhja e programit

1. Përcaktioni programin e përshtatshëm nga grafiku më poshtë i cili përbën nivelet e tharjes.
2. Përzgjidhni programin që dëshironi duke përdorur çelësin e përzgjedhjes së programit.

Tharja shtesë	Vetëm rrobat e pambukta thahen në temperaturë normale. Rrobat e trasha dhe me shumë shresa (peshqirët, çarçafët, xhinset, etj.) thahen në mënyrë të tillë që të vendosen në gardërobë pa u hekurosur.
---------------	---

Të thara për në dollap	Rrobat normale (mbulesat e tavolinës, të brendshmet, etj.) thahen në mënyrë të tillë që të vendosen në gardërobë pa u hekurosur.
------------------------	--

Të thara për në dollap +	Rrobat normale (psh. mbulesat e tavolinës, të brendshmet, etj.) thahen në mënyrë të tillë që të vendosen në gardërobë por më shumë se opsioni i thatësisë për në gardërobë.
--------------------------	---

Tharje me hekur	Rrobat normale (këmishat, fustanet etj.) thahen në mënyrë të tillë që të janë të gatshme për t'u hekurosur.
-----------------	---



Për informacione të detajuara shihni: „Përzgjedhja e programit dhe tabela e konsumit“.

5.5 Programet kryesore

Programet kryesore tregohen më poshtë në bazë të llojit të pëlhurës.

• Të pambuktat

Me këtë program thani rrobat rezistuese. Ai than në temperaturë normale Rekomandohet në përdorim për rrobat tuaja të pambukta (çarçafët, mbulesat e krevatit, peshqirët, rrobat e banjës.)

• Sintetiket

Me këtë program lani rrobat që nuk janë shumë rezistuese. Rekomandohet në përdorim për rrobat tuaja sintetike.

5.6 Programet shtesë

Programet shtesë në vijim janë në dispozicion në pajisjen tuaj për kushte të veçanta.



Programet shtesë mund të ndryshojnë sipas specifikimeve të pajisjes tuaj.



Me qëllim që të siguroni rezultate më të mira me programet e tharjes së pajisjes, rrobat tuaja duhet të lahen me programin e përshtatshëm në makinën tuaj larëse dhe të shtrydhën me mënyrën e rekomanduar të shtrydhjes.

• Xhinset

Përdoret për të tharë xhinset që shtrydhën me centrifugim të lartë në makinën larëse.

• Sportivet

Përdoret për të tharë rroba të cilat janë sintetike, të pambukta apo pëlhura të përziera dhe kanë etiketë që tregon se janë të përshtatshme për t'u tharë.

• Këmisha 15

Than në mënyrë më delikate këmishat dhe krijon më pak rruudha duke lehtësuar hekurosjen.

• BabyProtect

Program që përdoret për rrobat e bebeve të cilat mbajnë etiketën që tregon se mund të thahen në tharëse.



Pas këtij programi do të mbetet pak lagështi te këmishat. Rekomandohet që të mos i lini këmishat në pajisjen tharëse.

Vënia në punë e produktit

• Delikatet

Mund të thani rrobat tuaja shumë delikate të cilat janë të përshtatshme për t'u tharë apo rrobat të cilat këshillohen të lahen me dorë në temperaturat e ulëta.



Rekomandohet që të përdoret një qese pëlzure për të parandaluar që rrobat delikate të rrudhosin apo të dëmtohen. Pasi programi të përfundojë, nxirrini menjëherë rrobat jashtë nga pajisja dhe varini me qëllim që të parandaloni rrudhosjen.

• Freskimi

Kryen vetëm ajrim për 10 minuta pa fryrë ajër të nxehtë. Mund të ajrosni rrobat tuaja të pambukta dhe të linjta që kanë qëndruar të mbyllura për një kohë të gjatë dhe t'i hiqni aromën e pakëndshme.

• Programet me kohëmatës

Mund të përzgjidhni një prej programave me kohëmatës me 10 min., 20 min., 40 min., dhe 60 min. për të arritur nivelin përfundimtar të déshiruar në temperaturat e ulëta.



Në këtë program pajisja than për aq kohë sa është vendosur kohëzgjatja, pavarësisht nga niveli i tharjes.

Vënia në punë e produktit

5.7 Përザgjedhja e programit dhe tabela e konsumit

AL					
Programet	Kapaciteti (kg)	Shpejtësia e rrotullimit në lavatriçë (rrotullime/min)	Sasia me përafërsi e lagështisë së mbetur	Koha e tharjes (minuta)	
Pambuku / me ngjyra					
 Tharja shtesë	7	1000	% 60	124	
 Të thara për në dollap	7 / 3,5	1000	% 60	116 / 68	
 Tharje me hekur	7	1000	% 60	90	
Këmisha 15	1,5	1200	% 60	15	
Xhiset	4	1200	% 50	80	
Sportivet	4	1000	% 60	92	
Delikatet	2	600	% 40	40	
Babyprotect	3	1000	% 60	65	
Sintetiket					
 Të thara për në dollap	3,5	800	% 40	45	
 Të thara për në dollap	3,5	800	% 40	35	
Vlerat e konsumit të energjisë					
Programet	Kapaciteti (kg)	Shpejtësia e rrotullimit në lavatriçë (rrotullime/min)	Sasia me përafërsi e lagështisë së mbetur	Vlerat e konsumit të energjisë në kwh	
Veshjet e pambukta gati për t'u veshur*	7 / 3,5	1000	% 60	4,17 / 2,34	
Veshjet e pambukta gati për hekurosje	7	1000	% 60	3,25	
Veshjet sintetike gati për t'u veshur	3,5	800	% 40	1,42	
Konsum i energjisë në modalitetin joaktiv për programin standard të veshjeve të pambukta me ngarkesë të plotë, P0 (W)				0,5	
Konsum i energjisë në modalitetin aktiv për programin standard të veshjeve të pambukta me ngarkesë të plotë, PL (W)				1,0	
 „Programi i thatë i raftit të veshjeve të pambukut“ i përdorur me ngarkesë të plotë dhe të pjesshme është programi standard i tharjes me të cilin lidhen informacionet në etiketë dhe në skedën e të dhënave - ky program është i përshtatshëm për tharjen e rrobave normale të lagura prej pambuku dhe ai është programi më efikas në kuadër të konsumit të energjisë për veshjet e pambukut.					

* : Etiketa e energjisë për programin standard (EN 61121:2012) "Të gjitha filtrat duhet të janë pastruara para se të kryhet seria e testeve."

Të gjitha vlerat e dhëna në tabelë janë vendosur sipas standardit EN 61121:2012. Vlerat e konsumit mund të ndryshojnë nga vlerat në tabelë në varësi të llojit të rrobave, shpejtësisë së centrifugimit të rrobave, kushteve mjedisore dhe luhatjeve të tensionit.

Venia në punë e produktit

5.8 Funksionet ndihmëse

Anulimi i paralajmërimit me tingull

Pajisja tharëse lëshon një tingull paralajmëruesh kur programi përfundon. Nëse nuk dëshironi tingull njoftues, shtypni butonin "Njoftimi me tingull".

Kur shtypni butonin e njoftimit me tingull ai ndizet dhe programi nuk lëshon më njoftim me tingull kur përfundon.



Këtë funksion mund ta përzgjidhni para ose pasi programi të ketë nisur.

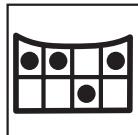
5.9 Simbolet paralajmëruese



Simbolet paralajmëruese mund të ndryshojnë sipas specifikimeve të pajisjes tuaj.

Pastrimi i filtrit të fibrës

Kur programi përfundon, ndizet një dritë paralajmëruese e cila tregon se filtri duhet të pastrohet.



Nëse drita e pastrimit të filtrit dridhet, shihni kapitullin „Zgjidhja e problemeve”.

Depozita e ujit

Kur programi përfundon, ndizet një dritë paralajmëruese e cila tregon se duhet të zbrazet depozita e ujit.

Nëse depozita e ujit mbushet ndërsa programi është në punë, drita paralajmëruese nis të dridhet dhe pajisja kalon në gjendjen e gatishmërisë. Në këtë rast zbrazni ujin nga depozita dhe nisni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo. Drita paralajmëruese fiket dhe programi rinis.



Dera e ngarkimit hapur

Drita Nis / Pezullo dridhet kur dera e ngarkimit e pajisjes tharëse është e hapur.

5.10 Kohëzgjatja për përfundimin

Mund të shtyni kohëzgjatjen për përfundimin e programit deri në 24 orë nëpërmjet funksionit të kohëzgjatjes për përfundimin.

1. Hapni derën e ngarkimit dhe vendosni rrobat.
2. Përzgjidhni programin e tharjes.
3. Shtypni butonin e përzgjedhjes së kohëzgjatjes për përfundimin dhe vendosni shtyrjen e kohëzgjatjes që dëshironi.
4. Ndizet drita e kohëzgjatjes për përfundimin. (Kohëzgjatja për përfundimin lëviz vazhdimisht kur vazhdoni të shtypni butonin).

Shtypni butonin Nis / Pezullo, Fillon numërimi mbapsht i kohëzgjatjes për përfundimin. Shenja ":" në mes të kohëzgjatjes së shfaqur të shtyrjes dridhet.



Mund të shtonit dhe të hiqni rroba gjatë kohëzgjatjes për përfundimin. Kohëzgjatja e shfaqur në ekran është shuma e kohëzgjatjes normale të tharjes dhe kohëzgjatjes për përfundimin. Në fund të numërimit mbapsht, drita e kohëzgjatjes për përfundimin fiket, fillon tharja dhe ndizet drita e saj.

Vënia në punë e produktit

Ndryshimi i kohëzgjatjes përfundimin

Nëse dëshironi të ndryshoni kohëzgjatjen gjatë numërimit mbapsht:

1. Anuloni programin duke shtypur butonin Aktiv/Joaktiv. Ndizeni sérish pajisjen tharëse duke shtypur butonin Aktiv/Joaktiv. Kur pajisja juaj tharëse ndizet për herë të parë, ndizet me programin (thatësia e gardërobës së pambuktë) e deklarimit.
2. Përzgjidhni programin që dëshironi duke përdorur çelësin e përzgjedhjes së programit.
3. Përsëritni veprimin e kohëzgjatjes përfundimin për kohëzgjatjen që dëshironi.
4. Nisni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo.

Anulimi i funksionit të kohëzgjatjes përfundimin

Nëse dëshironi të anuloni numërimin mbapsht të funksionit të kohëzgjatjes përfundimin dhe të nisni menjëherë programin:

1. Anuloni programin duke shtypur butonin Aktiv/Joaktiv. Ndizeni sérish pajisjen tharëse duke shtypur butonin Aktiv/Joaktiv. Kur pajisja juaj tharëse ndizet për herë të parë, ndizet me programin (thatësia e gardërobës së pambuktë) e deklarimit.
2. Përzgjidhni programin që dëshironi duke përdorur çelësin e përzgjedhjes së programit.
3. Nisni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo.

5.11 Nisja e programit

Nisni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo.

Drita Nis/Pezullo dhe drita e Tharjes ndizet për të treguar që programi nisi. Shenja ":" në mes të kohëzgjatjes së mbetur fillon të dridhet.

5.12 Kycja përfumijet

Pajisja ka kycje përfumijet e cila parandalon që rrjedha e programit të pajisjes të ndikohet kur butonat e saj shtypen gjatë kohës që ajo është në punë.

Kur kycja përfumijet është e aktivizuar, të gjithë butonat përvèç butonit Aktiv/Joaktiv janë të çaktivizuar.

Për të aktivizuar kycjen përfumijet shtypni njëkohësisht për 3 sekonda butonin e Njoftimit me tingull dhe Kohëzgjatjes përfundimin.

Kycja përfumijet duhet të çaktivizohet që të jemi në gjendje të nisim një program tjetër pasi programi aktual të përfundojë apo të jemi në gjendje që të ndërhyjmë në programin aktual. Mbajini shtypur sérish për 3 sekonda të njëjtët butona për të çaktivizuar kycjen përfumijet.



Kur të aktivizohet kycja përfumijet në ekran do të ndizet drita e kycjes.



Kycja përfumijet çaktivizohet kur pajisja fiket dhe ndizet sérish duke përdorur butonat Aktiv/Joaktiv.

Dëgjohet një tingull paralajmëruesh kur shtypet ndonjë buton (përvèç butonit Aktiv/Joaktiv) apo kur çelësi i përzgjedhjes së programit rrotullohet ndërsa është aktive kycja përfumijet.

5.13 Ndryshimi programit pasi ai ka nisur

Pasi pajisja të fillojë punën, mund ta ndryshoni programin që keni zgjedhur për të tharë rrobat me një program tjetër.

1. Për shembull, për të zgjedhur programin Tharje shtesë në vend të Të thata për hekurosje, ndalni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo.
2. Rrotulloni çelësin e përzgjedhjes së programit për të zgjedhur programin Tharje shtesë.
3. Nisni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo.

Vënia në punë e produktit

Shtimi dhe heqja e rrobave në modalitetin e gatishmërisë

Nëse dëshironi të shton apo hiqni rroba pasi programi i tharjes të ketë nisur:

1. Shtypni butonin Nis/Pezullo për ta kaluar pajisjen në modalitetin e gatishmërisë. Prosesi i tharjes ndërpritet.
2. Hapni derën e ngarkimit, shton apo hiqni rroba dhe mbylleni sérish.
3. Nisni programin duke shtypur butonin Nis / Pezullo.



Shtimi i rrobave i kryer pas nisjes së punës për tharjen mund të shkaktojë përzierjen e rrobave të thara brenda në pajisje me rrobat e lagura dhe që rrobat të mbeten të lagura pasi të përfundojë puna për tharjen.



Shtimi dhe heqja e rrobave mund të përsëritet sa herë të dëshironi gjatë procesit të tharjes. Por ky proces do të ndërpresë vazhdimisht punën për tharjen, dhe kjo do të shkaktojë rritjen e kohëzgjatjes së programit dhe konsumit të energjisë. Prandaj, rekomandohet që rrobat të shtohen përpëra se të ketë nisur programi i tharjes.



Nëse përzgjidhet një program i ri duke ndryshuar pozicionin e çelësit të përzgjedhjes së programit ndërsa pajisja është në modalitetin e gatishmërisë, programi në proces përfundon.



Mos e prekni sipërfaqen e brendshme të kazanit kur shton apo hiqni rroba gjatë një programi në proces. Sipërfqaqja e kazanit është e nxehtë.

5.14 Anulimi i programit

Nëse për ndonjë arsyesh dëshironi të anuloni programin dhe të përfundoni procesin e tharjes pasi pajisja të ketë nisur punë, shtypni butonin Aktiv/Joaktiv.



Meqenëse pjesa e brendshme e pajisjes do të jetë tepër e nxehtë kur anuloni programin ndërsa ajo është në punë, aktivizoni programin e ajrosjes që ajo të ftohet.

5.15 Përfundimi i programit

Kur programi përfundon, dritat e Parandalimit Përfundimtar/Të rrudhave, Pastrimit të filtrit të fibrës dhe Paralajmërimtit të depozitës së ujit do të ndizen në treguesin e programit në vazhdim. Dera e ngarkimit mund të hapet dhe pajisja bëhet gati për një proces të dytë. Shtypni butonin Aktiv/Joaktiv për të fikur pajisjen.



Nëse nuk i nxirri rrobat jashtë pasi programi të ketë përfunduar, do të nisë programi i parandalimit të rrudhave i cili zgjat 2 orë me qëllim që të parandalojë rrudhosjen e rrobave që qëndrojnë brenda në pajisje.



Pastroni filtrin e fibrës pas çdo tharjeje. (Shihni „Filtri i fibrës dhe sipërfaqja e brendshme e derës së ngarkimit“)



Zbrazzi depozitën e ujit pas çdo tharjeje. (Shihni „Zbranja e depozitës së ujit“)

6 Mirëmbajtja dhe pastrimi

Jeta e shërbimit të produktit rritet dhe problemet e hasura shpesh do të reduktohen nëse ai pastrohet në interval të rregullta të kohës.

6.1 Pastrimi i filtrit të linjtë / sipërfaqes së brendshme të derës së ngarkimit

Pushi dhe fibrat e lëshuara në ajër nga rrrobat gjatë ciklit të tharjes grumbullohen në filtrin e linjtë.



Të tillë fibra dhe pushe zakonisht krijohen gjatë veshjes dhe larjes.

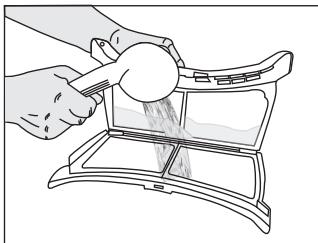


Pastroni gjithmonë filtrin e linjtë dhe sipërfaqet e brendshme të derës së ngarkimit pas çdo cikli të tharjes.

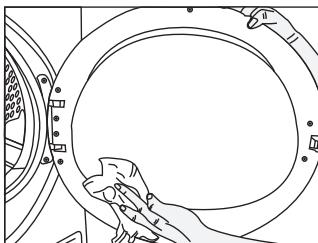


Folenë e filtrit të linjtë mund ta pastroni duke përdorur një fshesë me korrent.

- Në poret e filtrit mund të krijohet një shtresë e cila mund të shkaktojë bllokim të filtrit pas përdorimit të tharësës për një kohë të caktuar. Lajeni filtrin e linjtë me ujë të ngrohtë për të hequr shtresën që krijohet në sipërfaqen e tij. Thajeni plotësisht filtrin e linjtë përpara se ta vendosni sërisht.

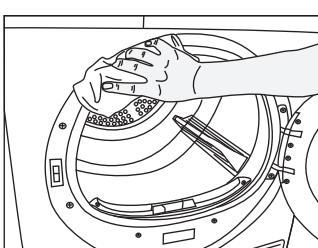
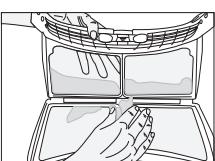
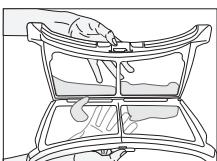
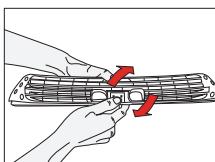
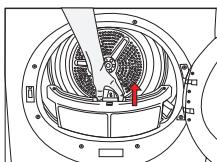


- Pastroni të gjithë sipërfaqen e brendshme të derës së ngarkimit dhe guarnicionin e derës së ngarkimit me një copë pëlzure të njomë.



Për të pastruar filtrin e linjtë:

- Hapni derën e ngarkimit.
- Hiqni filtrin e linjtë duke e tërhequr lart dhe hapeni.
- Pastroni pëlzuren e linjtë, fibrën dhe fijet e pambukta me dorë ose me një copë pëlzure të butë.
- Mbyllni filtrin e linjtë dhe vendoseni përsëri në folenë e tij.



Mirëmbajtja dhe pastrimi

6.2 Pastrimi i sensorit

Brenda në tharëse ka sensorë për lagështinë të cilët tregojnë nëse rrobat janë tharë apo jo.

Për të pastruar sensorët:

- Hapni derën e ngarkimit të tharëses.
- Lëreni pajisjen të ftohet nëse është ende e nxehët për shkak të procesit të tharës.
- Fshini sipërfaqet metalike të sensorit me një pëlharë të butë, të shuar me uthull, dhe thajeni atë.



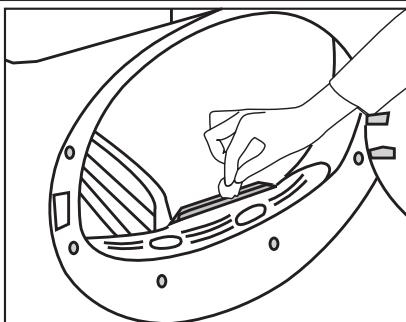
Pastroni sipërfaqet metalike të sensorëve 4 herë në vit.



Mos përdorni vegla metalike kur pastroni sipërfaqet metalike të sensorëve.



Mos përdorni asnjëherë tretës, agjentë pastrimi apo substancë të njashme për pastrim për shkak të rezikut të zjarrit dhe shpërthimit.



6.3 Zbrazja e depozitës së ujit

Gjatë procesit të tharës, lagështia e rrobave largohet e kondensohet dhe uji që krijohet grumbullohet në depozitën e ujit. Zbrazeni depozitën e ujit pas çdo cikli të tharës.



Uji i kondensuar nuk është i piçshëm!

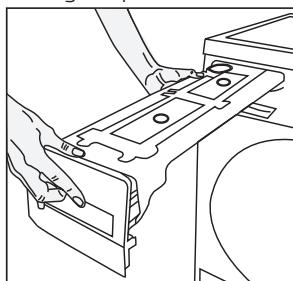


Mos e hiqni asnjëherë depozitën e ujit kur programi është në punë.

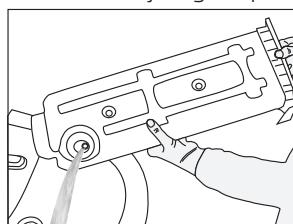
Nëse harroni që të zbrazni depozitën e ujit, pajisja do të ndalojë gjatë ciklevë pasuese të tharës kur ajo të jetë plot dhe do të ndizet simboli i depozitës së ujit. Nëse ndodh ky rast, zbrazni depozitën e ujit dhe shtypni butonin Nis / Pezullo për të rifilluar procesin e tharës.

Për të zbrazur depozitën e ujit:

- Tërhojni sirtarin dhe hiqni me kujdes ujin nga depozita.



- Zbrazni ujin nga depozita.



- Nëse ka grumbullim të pusheve në gypin e depozitës së ujit, pastrojini me ujë të rrjedhshëm.
- Vendoseni depozitën e ujit në vendin e saj.



Nëse përdoret si opsjon shkarkimi i drejtpërdrejtë i ujit, nuk ka arsyë që të zbrazni depozitën e ujit.

Mirëmbajtja dhe pastrimi

6.4 Pastrimi i kondensatorit;

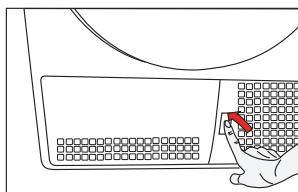
Ajri i nxehetë dhe i lagësht në kondensator ftohet nëpërmjet ajrit të ftohtë të dhomës. Prandaj, ajri i lagësht që qarkullon në tharësen tuaj kondensohet dhe pastaj dërgohet me pompë në depozitë.



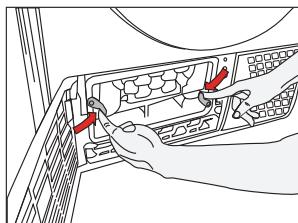
Pastrojeni kondensatorin pas çdo 30 cikleve të tharjes ose një herë në muaj.

Për të pastruar kondensatorin:

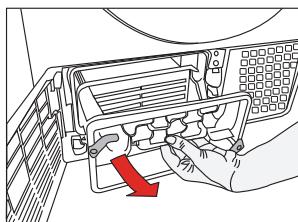
1. Nëse është kryer një proces i tharjes, hapni derën e ngarkimit të pajisjes dhe prisni derisa ajo të ftohet.



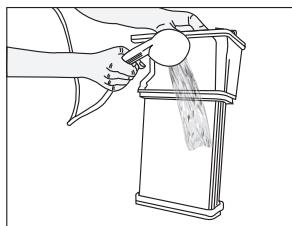
2. Zbërtheni dy mbërthyeset e kondensatorit pasi të hapni pllakëzën metalike mbrojtëse.



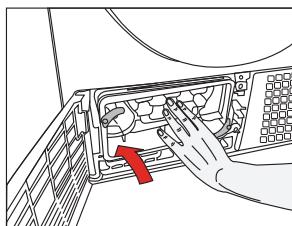
3. Tërhiqni kondensatorin.



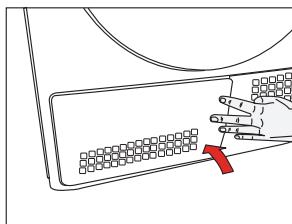
4. Pastroni kondensatorin duke përdorur ujë me presion me një dush me rotor dhe prisni derisa uji të thahet.



5. Vendoseni kondensatorin në folenë e tij. Mbyllni 2 mbërthyeset dhe sigurohuni që ato të janë vendosur në mënyrë të sigurt.



6. Mbyllni kapakun e pllakëzës metalike mbrojtëse.



7 Zgjidhja e problemeve

Procesi i tharjes kérkon shumë kohë.

- Poret e filtrit të linjtë janë të blokuara. >>> Lajeni filtron e linjtë me ujë të ngrohtë.
- Mund tē jetë blokuar kondensatori. >>> Pastroni kondensatorin.
- Rrjeta e ajrimit në pjesën ballore të pajisjes është blokuar. >>> Hiqni sendet (nëse ka) që blokojnë ajrosjen në pjesën ballore të rrjetës së ajrimit.
- Ajrimi mund tē mos jetë i mjaftueshëm pasi dhoma ku është instaluar pajisja është shumë e vogël. >>> Hapni derën dhe dritaren e dhomës për të shmangur rritjen e madhe të temperaturës së dhomës.
- Janë krijuar depozitime gëlqerore te sensori i lagështisë. >>> Pastroni sensorin e lagështisë.
- Mund tē jetë ngarkuar sasi e tepërt e rrobave. >>> Mos e mbushni tharësen më shumë se ç'duhet.
- Rrobat mund tē mos jenë centrifuguar sa ç'duhet. >>> Centrifugojini rrobat tuaja me një shpejtësi më tē madhe në makinën tuaj larëse.

Rrobat dalin tē lagura në fund tē tharjes.



Pas tharjes, rrobat e nxehta duken tē njoma më tepër sesa niveli i tyre i vërtetë i lagështisë.

- Mund tē mos jetë përdorur programi i duhur pér llojin e rrobave. >>> Kontrolloni etiketën e veshjes dhe përzgjidhni një program tē përshtatshëm pér llojin e pélhurës ose përdorni programet shtesë me kohëmatës.
- Poret e filtrit të linjtë janë të blokuara. >>> Lajeni filtron e linjtë me ujë tē ngrohtë.
- Mund tē jetë blokuar kondensatori. >>> Pastroni kondensatorin.
- Mund tē jetë ngarkuar sasi e tepërt e rrobave. >>> Mos e mbushni tharësen më shumë se ç'duhet.
- Rrobat mund tē mos jenë centrifuguar sa ç'duhet. >>> Centrifugojini rrobat tuaja me një shpejtësi më tē madhe në makinën tuaj larëse.

Tharësja nuk ndizet apo programi nuk fillon. Tharësja nuk fillon punën kur është në regull.

- Mund tē mos jetë vendosur në prizë. >>> Sigurohuni që pajisja tē jetë vendosur në prizë.
- Dera e ngarkimit nuk është e myllur plotësisht. >>> Sigurohuni që dera e ngarkimit tē jetë e myllur siç duhet.
- Nuk është përgjedhur programi ose nuk është shtypur butoni Nis / Pezullo. >>> Sigurohuni që është përgjedhur programi dhe pajisja nuk është në modalitetin Pezullo.
- Mund tē jetë aktivizuar "Kycja pér fémijét". >>> Çaktivizoni kycjen pér fémijét.

Programi ndërpritet pa ndonjë shkak.

- Dera e ngarkimit mund tē mos jetë myllur siç duhet. >>> Sigurohuni që dera e ngarkimit tē jetë e myllur siç duhet.
- Mund tē ketë ndodhur një ndërprerje e energjisë. >>> Shtypni butonin Nis / Pezullo pér tē nisur programin.
- Depozita e ujit mund tē jetë e mbushur plot. >>> Zbrazni depozitën e ujit.

Rrobat hyjnë në ujë, lidhen apo prishen.

- Mund tē mos jetë përgjedhur një program i përshtatshëm pér llojin e rrobave. >>> Kontrolloni etiketën e veshjes dhe përzgjidhni programin e përshtatshëm pér llojin e pélhurës.

Zgjidhja e problemeve

Drita e kazanit nuk ndizet. (në modelet me llambë)

- Tharësja mund të mos jetë ndezur me butonin Aktiv / Joaktiv / Anulo. >>> Sigurohuni që tharësja të jetë e ndezur.
- Poçi mund të jetë djegur. >>> Për të ndërruar llambën telefonojini agjentit të shërbimit të autorizuar.

Drita e simbolit njoftues për pastrimin e filtrit është e ndezur.

- Nuk është pastruar filtri i linjtë. >>> Pastroni filtrin e linjtë.

Simboli i pastrimit të filtrit të linjtë shkëlqen.

- Foleja e filtrit është e bllokuar nga pushet. >>> Pastroni folenë e filtrit të linjtë.
- Është krijuar një depozitim në poret e filtrit të linjtë i cili mund të shkaktojë bllokimin. >>> Lajeni filtrin e linjtë me ujë të ngrohtë.
- Mund të jetë bllokuar kondensatori. >>> Pastroni kondensatorin.

Rrjedh ujë nga dera e ngarkimit.

- Është grumbulluar push në sipërfaqet e brendshme të derës së ngarkimit dhe sipërfaqet e guarnicionit të derës së ngarkimit. >>> Pastroni sipërfaqet e brendshme të derës së ngarkimit dhe sipërfaqet e guarnicionit së derës së ngarkimit.

Dera e ngarkimit hapet vetë.

- Dera e ngarkimit mund të mos jetë mbyllur siç duhet. >>> Shtyjeni derën e ngarkimit derisa të dëgjoni tingullin e mbylljes.

Simboli i depozitës së ujit është i ndezur/shkëlqen.

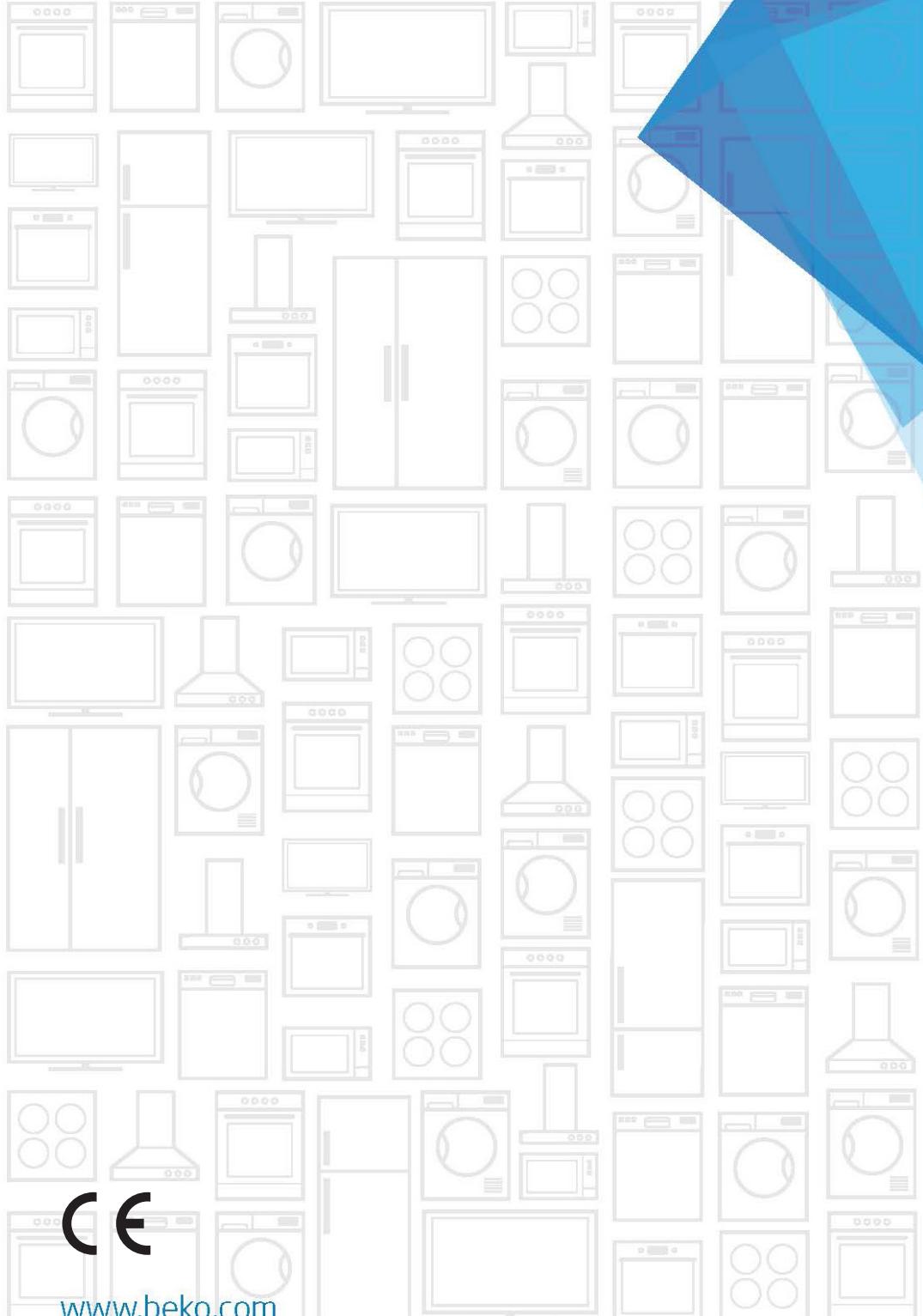
- Depozita e ujit mund të jetë e mbushur plot. >>> Zbrazni depozitën e ujit.
- Tubi i shkarkimit të ujit mund të jetë i përthyer. >>> Nëse produkti është i lidhur drejtpërdrejt me tubin e ujit të papastër, kontrolloni tubin e shkarkimit të ujit.

Simboli njoftues për pastrimin e kondensatorit shkëlqen.

- Mund të mos jetë pastruar kondensatori. >>> Pastroni kondensatorin.



KUJDES: Nëse nuk mundeni që ta eliminoni problemin megjithëse ndiqni udhëzimet në këtë pjesë, kontaktoni me shitësin ose agjentin e shërbimit të autorizuar. Mos u përpinqi asnjëherë që të riparoni vetë një produkt që nuk funksionon



www.beko.com